

公證署公告及其他公告 ANÚNCIOS NOTARIAIS E OUTROS

第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

證明書

CERTIFICADO

聚妍薈慈善會

Associação de Beneficência Choi
In Wai

為着公佈之目的，茲證明，透過二零二二年一月二十七日簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本署2022/ASS/M1檔案組內，編號為19。

聚妍薈慈善會

章程

第一條

名稱

本會中文名稱為“聚妍薈慈善會”，葡文名稱為“Associação de Beneficência Choi In Wai”。

第二條

宗旨

本會為非牟利團體，秉承互助互愛精神，積極推動澳門社會共融發展。

第三條

會址

本會會址設於澳門和隆街70-A號勝華大廈地下C座。

第四條

會員資格

凡願意以慈善為本，贊成、維護本會宗旨及遵守本會章程者，積極參加社會慈善公益活動，經本會理事會批准後，均可成為本會會員。

第五條

會員之權利

會員享有以下權利：

(一) 參與及制定每年慈善計劃或各種慈善活動；

(二) 會員享有選舉權及被選舉權，以及參與會員大會並作出表決；

(三) 會員享有本會舉辦一切活動和福利的權利；

(四) 會員可向本會提出各項符合本會宗旨的建議。

第六條

會員之義務

會員承擔以下義務：

(一) 擁護及履行本會之各項決議，不可作出有損本會聲譽之行為和言論；如有破壞本會聲譽之行為及言論者，經會員大會決議通過後，有權取消其會籍；

(二) 遵守本會章程；

(三) 出席會員大會之平常及特別會議；倘會員無理缺席會員大會會議多於兩次，經會員大會決議通過後，可取消其會籍；

(四) 各機關之成員均有義務出席其所屬機關之會議；倘各機關之成員每年在其所屬機關之會議出席率少於51%，經會員大會決議通過後，可被解任其所屬機關成員之職位；

(五) 繳交本會內部規章訂定之入會費及會費；凡退會、欠交兩年會費或被取消會籍者，其入會費不得退回。

第七條

組織機關

本會之組織機關包括：

1. 會員大會；

2. 理事會；

3. 監事會。

第八條

會員大會

(一) 會員大會為本會最高權力機關。

(二) 會員大會設會長一名、副會長一名及秘書長一名。每屆任期為三年，可連任一次。

(三) 會員大會每年召開一次平常會議，由行政管理機關按章程所定之條件進行召集。

(四) 大會之召集須至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點及議程。

(五) 於下列之任一情況大會均視為有效召集：

1. 第一次召集時，須過半數會員出席方可舉行會議；

2. 第一次召開時間已屆，如法定人數不足，則於一小時後作第二次召集，屆時不論出席之會員人數多少，亦可召開會議，但法律另有規定者除外。

(六) 會員大會之權限為：

1. 通過年度工作計劃預算及工作報告、賬目報告、年報、資產負債表和會計報表，以及理事會或監事會之提案；

2. 決定會務方針及作出決議；

3. 對本章程作出解釋；

4. 修改本會章程；

5. 選舉會員大會會長、副會長、秘書、理事會及監事會之成員；

6. 通過對違章及損害本會聲譽之會員作出適當的處理；

7. 履行章程及法律所載之其他義務。

(七) 除法律及本章程另有規定外，決議以出席會員之絕對多數票通過。

(八) 會員大會在投票決議任何事項遇有票數相同時，會長有權再投一票。

(九) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票方可通過；解散本會之決議，須獲全體會員四分之三的贊同票方可通過。

第九條

理事會

(一) 理事會為本會行政管理機關。

(二) 理事會由至少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、副理事長、常務理事、理事及秘書若干名。每屆任期為三年，可連任一次。

(三) 理事會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效，倘遇有票數相同時，理事長有權再投一票。

- (四) 理事會之權限為：
1. 執行會員大會的一切決議、負責日常會務運作及管理法人；
 2. 對入會會員進行審查及批准；
 3. 制定理事會及會員內部規章，並交由會員大會通過；
 4. 協調本會開展及處理各項會務工作，籌措本會活動經費；
 5. 制作年度工作計劃預算及工作報告、年報和會計報表；
 6. 訂定入會費及會費之金額；
 7. 對違章之會員的處理適當作出建議，並交予會員大會決定；
 8. 履行章程及法律所載之其他義務。

第十條
監事會

- (一) 監事會為本會監察機關，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。
- (二) 監事會由至少三名或以上單數成員組成，設監事長一名、副監事長及監事若干名，並由會員大會選出，每屆任期為三年，可連任一次。
- (三) 監事會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效，倘遇有票數相同時，監事長有權再投一票。
- (四) 監事會之權限為：
1. 對理事會之年度工作報告及帳目提出意見；
 2. 查核本會之財產狀況；
 3. 監督本會章程有效落實；
 4. 制定監事會內部規章，並交予會員大會通過；
 5. 對違章之會員的處理適當作出建議，並交予會員大會決定；
 6. 履行章程及法律所載之其他義務。

第十一條
經費

本會之經費由會員繳納之入會費、會費、舉辦活動之收入、接受社會人士贊助或捐款，及每年向政府有關部門申請資助。

第十二條
本會解散或結束

在解散後本會所有資產會捐給其他之慈善機構。

第十三條
附則

本章程未列明之事宜概依澳門現行法律規範處理。

二零二二年一月二十七日於第二公證署

一等助理員 Juliana Maria Carvalho Cardoso

(是項刊登費用為 \$3,351.00)
(Custo desta publicação \$ 3 351,00)

第 二 公 證 署
2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

證 明 書
CERTIFICADO

澳門婚慶旅遊行業發展促進會

**Associação de Promoção do
Desenvolvimento da Indústria do
Turismo de Casamentos de Macau**

為着公佈之目的，茲證明，透過二零二二年一月二十八日簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件及章程已存檔於本署2022/ASS/M1檔案組內，編號為23。

澳門婚慶旅遊行業發展促進會
章程

第一章
總則

第一條
名稱

本會中文名稱為“澳門婚慶旅遊行業發展促進會”，葡文名稱為“Associação de Promoção do Desenvolvimento da Indústria do Turismo de Casamentos de Macau”，英文名稱為“Macau Wedding Tourism Industry Development Promotion Association”。

第二條
宗旨

本會為非牟利團體。宗旨為促進澳門婚慶產業和旅遊產業融合發展，憑借澳門旅遊業的優勢，整合澳門婚慶旅遊資源，圍繞婚慶產業，帶動上下游產業鏈建

立與發展，推動澳門成為世界性的旅遊婚慶目的地城市。

第三條
會址

本會會址設於澳門佛山街51號新建業商業中心19樓N座，經會員大會決議，會址可遷至澳門其他地方。

第二章
會員

第四條
會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

第五條
會員權利及義務

- (一) 會員有選舉權及被選舉權，享有本會舉辦一切活動和福利的權利。
- (二) 會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。
- (三) 凡無理欠繳會費者，即喪失會員之一切權益，但仍可保留會員身份；凡無理欠繳會費兩年或以上者，作自動退會論。
- (四) 會員如有違反本會章程，或作出任何有損本會名譽或利益者，經理事會決議，予以警告或暫停其會員權利；如屬情節嚴重者，經理事會決議並獲三分之二以上的理事會成員同意，由理事長簽署確認，可取消其會員資格。

第三章
組織機關

第六條
機關

本會組織機關包括會員大會、理事會及監事會。

第七條
會員大會

- (一) 會員大會由所有會員組成，為本會最高權力機關，負責修改會章；選舉會員大會會長、副會長、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。
- (二) 會員大會設會長一名、副會長一名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年至少召開一次，最少提前八日透過掛號信或簽收之方式通知，召集書內應指出會議之日期、時間、地點及議程；經第一次召集後，最少有一半會員出席，方可議決事宜；出席會員人數過半數，則可於一小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多少，即可議決。除法律或章程另有規定外，決議須經半數以上出席會員的贊同票方為有效。

(四) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第八條 理事會

(一) 理事會為本會的行政管理機關，負責管理本會日常事務，確保本會的管理及運作；訂定內部規章；執行會員大會的決議及開展本會的會務及各項活動；審批會員入會申請；訂出會員之會費金額；議決會員之紀律處分及開除會籍；以本會名義開設銀行帳戶及管理。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長、副理事長各一名。每屆任期為三年，可連選連任。理事會可按需要設立秘書處、若干部門和委員會。若任何理事會成員在任期內退出理事會，則由會員大會進行補選，任期為該成員剩餘的期限。

(三) 理事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條 監事會

(一) 監事會為本會監察機關，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長、副監事長各一名。每屆任期為三年，可連選連任。若任何監事會成員在任期內退出監事會，則由會員大會進行補選，任期為該成員剩餘的期限。

(三) 監事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可決議事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第十條 使本會負責之方式

本會所有行為、合約及文件須本會會長或理事長代表本會簽署，但不妨礙理事會決議之其它簽署方式。

第四章 經費

第十一條 經費

本會經費源於會員會費及各界人士贊助，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

二零二二年一月二十八日於第二公證署

一等助理員 Juliana Maria Carvalho
Cardoso

(是項刊登費用為 \$2,523.00)
(Custo desta publicação \$ 2 523,00)

第 二 公 證 署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

澳門橫琴新零售商會

為着公佈之目的，茲證明，透過二零二二年一月二十八日簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件及章程已存檔於本署2022/ASS/M1檔案組內，編號為26。

澳門橫琴新零售商會

章程

第一章 總則

第一條 名稱

本會中文名稱為“澳門橫琴新零售商會”。

第二條 宗旨

本會為非牟利團體。宗旨為致力促進澳門企業在橫琴從事新零售行業的發展，透過聆聽業內的意見，從而維護新零售行業的權益；並透過培訓與業界獎項等方式，提高澳門企業從事新零售行業的專業程度，且推進粵港澳大灣區有關新零售行業的深度交流。

第三條 會址

本會會址設於澳門北京街230-246號
澳門金融中心10樓K座。

第二章 會員

第四條 會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

第五條 會員權利及義務

(一) 會員有選舉權及被選舉權，享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

(二) 會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章 組織機關

第六條 機關

本會組織機關包括會員大會，理事會，監事會。

第七條 會員大會

(一) 本會最高權力機關為會員大會，負責修改會章；選舉會員大會主席、副主席、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會設主席一名、副主席一名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第八條 理事會

(一) 本會執行機關為理事會，負責執行會員大會決議和日常具體事務。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、副理事長一名及理事若干名。每屆任期為三年，可連選連任。理事會按需要，可增聘名譽會長或顧問。

(三) 理事會會議每三個月召開一次，會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條
監事會

(一) 本會監察機關為監事會，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長一名、副監事長一名及監事若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會會議每三個月召開一次，會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章
經費

第十條
經費

本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

二零二二年一月二十八日於第二公證署

一等助理員 Juliana Maria Carvalho
Cardoso

(是項刊登費用為 \$2,010.00)
(Custo desta publicação \$ 2 010,00)

第 二 公 證 署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

澳門知行文化交流促進會

為着公佈之目的，茲證明，透過二零二二年一月二十八日簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的

章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本署2022/ASS/M1檔案組內，編號為25。

澳門知行文化交流促進會
章程

第一章
總則

第一條
名稱

本會中文名稱為“澳門知行文化交流促進會”，英文名稱為“Macau Zhixing Culture Communication Promotion Association”。

第二條
宗旨

本會為非牟利團體。本會的宗旨是“知行合一，愛國愛澳”，通過各類活動，學習和了解中華五千年來的傳統文化，與兩岸四地及海外的中華兒女組織的文化交流與合作，秉承中華文化，透過本澳及國內外的文化活動，推動與促進傳統文化和現代文化的融合，增加中華民族的認同感，讓澳門社會在一國兩制的方針下，繁榮穩定，健康發展。

第三條
會址

本會會址設於澳門南灣湖景大馬路810號財神商業中心17樓A座。

第二章
會員

第四條
會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

第五條
會員權利及義務

(一) 會員有選舉權及被選舉權，享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

(二) 會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章
組織機關

第六條
機關

本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第七條
會員大會

(一) 本會最高權力機關為會員大會，負責修改會章；選舉會員大會主席、副主席、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會設主席一名、副主席三名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第八條
理事會

(一) 本會執行機關為理事會，負責執行會員大會決議和日常具體會務。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、副理事長及理事各若干名，秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 理事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條
監事會

(一) 本會監察機關為監事會，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長一名、副監事長及監事各若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章
附則

第十條
經費

本會經費源於會員會費及各界人士資助，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

第十一條

會徽



二零二二年一月二十八日於第二公證署

一等助理員 Juliana Maria Carvalho
Cardoso

(是項刊登費用為 \$2,063.00)

(Custo desta publicação \$ 2 063,00)

海島公證署

CARTÓRIO NOTARIAL
DAS ILHAS

證 明 書

CERTIFICADO

澳門俄羅斯文化藝術促進會

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零二二年一月二十六日起，存放於本署之“2022年社團及財團儲存文件檔案”第1/2022/ASS檔案組第7號，有關條文內容載於附件。

澳門俄羅斯文化藝術促進會

章程

第一章

總則

第一條

名稱

本會中文名稱為：“澳門俄羅斯文化藝術促進會”，葡文名稱為：“Associação de Promoção de Cultura e Arte Russas de Macau”，英文名稱為：“Macau Russian Culture and Art Promotion Association”。

第二條

宗旨

本會為非牟利團體。宗旨：為促進兩地文化藝術發展，搭建兩地及粵港澳地區與友好鄰國俄羅斯的友誼橋樑。

第三條

會址

本會會址設於澳門氹仔海洋花園大馬路海洋花園焜苑10A。

第二章

會員

第四條

會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

第五條

會員權利及義務

(一) 會員有選舉權及被選舉權，享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

(二) 會員有遵守會章和決議，以及交會費的義務。

第三章

組織機構

第六條

機構

本會組織機構包括會員大會、理事會、監事會。

第七條

會員大會

(一) 本會最高權利機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席、副主席、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會設主席、副主席及秘書各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

(五) 本會在不違反法律規定及本會章程的原則下，得制定本會內部規章。內部規章之解釋、修改及通過之權限均屬會員大會。

第八條

理事會

(一) 本會執行機構為理事會，負責執行會員大會決議和日常具體會務。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長、副理事長及理事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 理事會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條

監事會

(一) 本會監察機構為監事會，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長、副監事長及監事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章

附則

第十條

經費

本會經費源於會員會費及各界人士贊助，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

第十一條

會徽



二零二二年一月二十六日於海島公證署

一等助理員 林潔如

(是項刊登費用為 \$2,063.00)

(Custo desta publicação \$ 2 063,00)

海島公證署

CARTÓRIO NOTARIAL
DAS ILHAS

證 明 書

CERTIFICADO

澳門數據科學應用學會

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零二二年一月二十六日起，存放於本署之“2022年社團及財團

儲存文件檔案”第1/2022/ASS檔案組第6號，有關條文內容載於附件。

澳門數據科學應用學會

章程

第一章

總則

第一條

名稱

本會中文名稱為澳門數據科學應用學會。葡文名稱為Associação de Aplicação de Ciência de Dados de Macau。英文名稱為Macau Data Science Application Association。

第二條

宗旨

本會為非牟利團體。宗旨為推動數據科學學習研及發展。以及推動澳門數據科學的發展和實際應用，為澳門培養數據科學人才，並加強與國內及海外數據科學領域的合作與交流。

第三條

會址

本會設於澳門黑沙環斜路9號新益花園4座35樓D室。

第二章

會員

第四條

會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請為本會會員。經本會會長批准後，便可成為會員。

第五條

會員權利及義務

(一) 會員有選舉權及被選舉權，享有本會舉辦一切活動和福利的權力。

(二) 會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章

組織機構

第六條

機構

本會組織機構包括會員大會、理事會、監事會。

第七條

會員大會

(一) 本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席、副主席和理事會、監事會成員；決定會務方針，審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會設主席一名及副主席若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，至少提前至少八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或大特別事項得召開特別會員大會。

(四) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第八條

理事會

(一) 本會執行機構為理事會，負責執行會員大會決議和日常具體會務。

(二) 理事會由三名或以上單數成員組成，設理事長、副理事長及理事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 理事會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條

監事會

(一) 本會監察機構為監事會，負責監察理事會日常會務和財政收支。

(二) 監事會由三名或以上單數成員組成，設監事長、副監事長及監事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章

附則

第十條

經費

本會經費源於會員會費、其他合法收益及各界人士贊助，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

第十一條

會徽



二零二二年一月二十六日於海島公證署

一等助理員 林潔如

(是項刊登費用為 \$2,076.00)
(Custo desta publicação \$ 2 076,00)

海島公證署

CARTÓRIO NOTARIAL
DAS ILHAS

證明書

CERTIFICADO

澳門孕產脊椎盤骨健康協會

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零二二年一月二十七日起，存放於本署之“2022年社團及財團儲存文件檔案”第1/2022/ASS檔案組第8號，有關條文內容載於附件。

澳門孕產脊椎盤骨健康協會

章程

第一章

總則

第一條

名稱

本會中文名稱為“澳門孕產脊椎盤骨健康協會”，英文名稱為“Macau Motherhood Spinopelvic Health Association”，英文簡稱為“MMSHA”。

第二條

宗旨

本會為非牟利社團，宗旨為向澳門婦女推廣孕期及產後脊椎盤骨健康的知識。

第三條

地址

澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心17樓RSTU座。本會可透過會員大會決議更換會址。

第二章 會員

第四條 會員資格

凡有研究或治療孕產婦女的脊椎及盤骨相關問題的專業醫療人員，例如醫生、治療師或營養師等，均可提出入會申請。經理事會審核其相應的學歷及專業資格後，再決定是否接納其申請。

第五條 會員權利及義務

(一) 本會會員有選舉權和被選舉權；參與會員大會，遵守會章和執行決議，積極參與及協助支持本會舉辦各項活動、按時繳納會費等權利和義務；會員有退會的自由，但應向理事會提出書面申請。

(二) 違反章程而嚴重損害本會之聲譽及利益，經理事會通過，即被開除會籍。

第三章 組織機關

第六條 機關

本會組織機關包括會員大會、理事會及監事會。

第七條 會員大會

(一) 會員大會為本會最高權力機關，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席、副主席、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會設主席一名、副主席一名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會之決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第八條 理事會

(一) 理事會為本會的執行機關，負責執行會員大會決議和管理法人。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長、副理事長及理事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 理事會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條 監事會

(一) 監事會為本會監察機關，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長、副監事長及監事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章 經費

第十條 經費

本會經費源於會員會費、各界人士贊助、政府資助及其它合法收入，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

第五章 附則

第十一條 解釋權

本會章程解釋權屬會員大會，如有未盡事宜，依澳門特別行政區法律執行。

第十二條 會徽



澳門孕產脊椎盤骨健康協會
Macau Motherhood
Spinopelvic Health Association

二零二二年一月二十七日於海島公證署

一等助理員 林潔如

(是項刊登費用為 \$2,260.00)
(Custo desta publicação \$ 2 260,00)

海島公證署

CARTÓRIO NOTARIAL
DAS ILHAS

證明書

CERTIFICADO

澳門脊椎側彎協會

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零二二年一月二十七日起，存放於本署之“2022年社團及財團儲存文件檔案”第1/2022/ASS檔案組第9號，有關條文內容載於附件。

澳門脊椎側彎協會 章程

第一章 總則

第一條 名稱

本會中文名稱為“澳門脊椎側彎協會”，葡文名稱為“Associação de Escoliose de Macau”，英文名稱為：“Macau Scoliosis Association”。

第二條 宗旨

本會為非牟利社團，宗旨為透過各類型活動向大眾推廣脊椎側彎的資訊，加強市民對脊椎健康的認知和警覺性；以及推動各界專業人士交流、合作及探討脊椎相關議題。

第三條 地址

澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心17樓RSTU座。本會可透過會員大會決議更換會址。

第二章 會員

第四條 會員資格

凡有研究或治療脊椎側彎相關問題的專業醫療人員，例如醫生、治療師（物理治療）或脊醫等，均可提出入會申請。經理事會審核其相應的學歷及專業資格後，再決定是否接納其申請。

第五條 會員權利及義務

(一) 本會會員有選舉權和被選舉權；參與會員大會，遵守會章和執行決議，積極參與及協助支持本會舉辦各項活動、按時繳納會費等權利和義務；會員有退會的自由，但應向理事會提出書面申請。

(二) 違反章程而嚴重損害本會之聲譽及利益，經理事會通過，即被開除會籍。

第三章 組織機關

第六條 機關

本會組織機關包括會員大會、理事會及監事會。

第七條 會員大會

(一) 會員大會為本會最高權力機關，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席、副主席、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會設主席一名、副主席一名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會之決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第八條 理事會

(一) 理事會為本會的執行機關，負責執行會員大會決議和管理法人。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長、副理事長及理事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 理事會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條 監事會

(一) 監事會為本會監察機關，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長、副監事長及監事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章 經費

第十條 經費

本會經費源於會員會費、各界人士贊助、政府資助及其它合法收入，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

第五章 附則

第十一條 解釋權

本會章程解釋權屬會員大會，如有未盡事宜，依澳門特別行政區法律執行。

第十二條 會徽



二零二二年一月二十七日於海島公證署

一等助理員 林潔如

(是項刊登費用為 \$2,286.00)
(Custo desta publicação \$ 2 286,00)

海島公證署

CARTÓRIO NOTARIAL
DAS ILHAS

證 明 書

CERTIFICADO

澳門中華文明世界協會

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零二二年一月二十七日起，存放於本署之“2022年社團及財團儲

存文件檔案”第1/2022/ASS檔案組第10號，有關條文內容載於附件。

澳門中華文明世界協會 章程

第一章 總則

第一條 名稱

本會中文名稱為“澳門中華文明世界協會”，英文名稱為“China Civilization World Association (Macao)”。

第二條 宗旨

本會為非牟利團體。宗旨為：

(一) 傳承與發揚5000年中華文明的輝煌歷史，增強國人的文明素質、自信與自豪感。

(二) 提升國人愛國精神，協力構建和諧繁榮的文明社會，邁向強國富民之路。

(三) 倡導科技文明、生態文明，促進社會經濟的可持續性發展，追求天、地、人共融共和。

(四) 促進中華文明走向世界，加強與西方文明的交流，相互取長補短，兼容并蓄，化解紛爭，共謀構建人類命運共同體的弘願。

第三條 會址

本會會址設於澳門快艇頭里11-11A國光大廈地下閣樓A。

第二章 會員

第四條 會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

第五條 會員權利及義務

(一) 會員有選舉權及被選舉權，享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

(二) 會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

(三) 會員若未有繳交會費，甚至作出有違本會宗旨或有違本會利益者，得由會員大會決定免除其會員資格。

第三章 組織機關

第六條 機關

本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第七條 會員大會

(一) 會員大會為本會最高權力機關，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席、副主席、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會設主席一名、副主席一名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期，時間，地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三贊同票，解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第八條 理事會

(一) 理事會為本會的行政管理機關，負責執行會員大會決議和管理法人。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長，副理事長及理事各一名，每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 理事會議每年召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條 監事會

(一) 監事會為本會監察機關，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長，副監事長及監事各一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會議每年召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第四章 附則

第十條 經費

本會經費源於會員會費及各界人士贊助，倘有不敷或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

第十一條 使本會負責之方式

本會所有行為，合約及文件須理事會理事長簽署。

第十二條 會徽



二零二二年一月二十七日於海島公證署

一等助理員 林潔如

(是項刊登費用為 \$2,378.00)
(Custo desta publicação \$ 2 378,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

澳門湛江商會

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十一日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為1，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado

assinado neste cartório, no dia 21 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 1.

澳門湛江商會 章程

第一章 總則

第一條——本會中文名稱定為“澳門湛江商會”。

第二條——本會為非牟利團體，宗旨是愛國愛澳愛鄉，加強澳門與湛江的經貿往來，開展兩地商業平台，促進經濟發展。

第三條——本會會址設在澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈十五樓全層，在需要時可遷往其他地方，及設立分區辦事處。

第二章 會員

第四條——凡同意本會之宗旨，經本會會員介紹，及經會長或理事長批准得成為正式會員。

第五條——會員有選舉權及被選舉權；享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

第六條——會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章 組織

第七條——本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第八條——本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

第九條——會員大會主席團設主席一人、副主席若干人、秘書一人。

第十條——本會執行機關為理事會，設理事長一人，副理事長及理事若干人，理事會總人數必須為單數，負責執行會員大會決策和日常具體會務。

第十一條——本會監察機關為監事會，設監事長一人，副監事長及監事若干人，監事會總人數必須為單數，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

第十二條——會員大會、理事會、監事會成員由會員大會選舉產生，任期三年，可連選連任。

第四章 會議

第十三條——會員大會每年舉行一次，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。會員大會的召集，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集。召集書內應指出會議之日期、時間、地點和議程。如會議當日出席人數不足半數，於半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多寡，亦可召開會議。會員大會決議時除另有法律規定外，須獲出席會員絕對多數票贊同方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會或延長法人存續期的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十四條——理事會議、監事會議每三個月召開一次。

第十五條——會員大會會議由理事會召集、理事會會議由理事長召集、監事會會議由監事長召集。

第十六條——理事會議須經半數以上理事同意，始得通過決議。

第十七條——監事會議須經半數以上監事同意，始得通過決議。

第五章 經費

第十八條——本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或有特別需要用款時，得由理事會決定籌募之。

第六章 附則

第十九條——在本會成立後，由創立人組成籌備委員會。該委員會享有本章程所賦予之所有權利，並負責招募會員，召開首次會員大會，並在該大會上選出各機關成員。

第二十條——本章程經會員大會通過後執行。

第二十一條——本章程之修改權屬於會員大會。

二零二二年一月二十一日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 21 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$1,958.00)

(Custo desta publicação \$ 1 958,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

澳門湛江赤坎聯誼會

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十一日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為2，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 21 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 2.

澳門湛江赤坎聯誼會

章程

第一章 總則

第一條——本會中文名稱定為“澳門湛江赤坎聯誼會”。

第二條——本會為非牟利團體，宗旨是以聯絡湛江赤坎鄉親及支持湛江赤坎發展建設的人士，推動教育、旅遊、商貿等發展，發揚愛國、愛澳、愛鄉，關心社群，服務鄉梓。

第三條——本會會址設在澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈十五樓全層，在需要時可遷往其他地方，及設立分區辦事處。

第二章 會員

第四條——湛江赤坎鄉親及支持湛江赤坎發展建設的人士，凡同意本會之宗旨，經本會會員介紹，及經會長或理事長批准得成為正式會員。

第五條——會員有選舉權及被選舉權；享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

第六條——會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章 組織

第七條——本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第八條——本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

第九條——會員大會主席團設主席一人、副主席若干人、秘書一人。

第十條——本會執行機關為理事會，設理事長一人，副理事長及理事若干人，理事會總人數必須為單數，負責執行會員大會決策和日常具體會務。

第十一條——本會監察機關為監事會，設監事長一人，副監事長及監事若干人，監事會總人數必須為單數，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

第十二條——會員大會、理事會、監事會成員由會員大會選舉產生，任期三年，可連選連任。

第四章 會議

第十三條——會員大會每年舉行一次，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。會員大會的召集，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集。召集書內應指出會議之日期、時間、地點和議程。如會議當日出席人數不足半數，於半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多寡，亦可召開會議。會員大會決議時除另有法律規定外，須獲出席會員絕對多數票贊同方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會或延長法人存續期的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十四條——理事會議、監事會議每三個月召開一次。

第十五條——會員大會會議由理事會召集、理事會會議由理事長召集、監事會會議由監事長召集。

第十六條——理事會議須經半數以上理事同意，始得通過決議。

第十七條——監事會議須經半數以上監事同意，始得通過決議。

第五章 經費

第十八條——本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或有特別需要用款時，得由理事會決定籌募之。

第六章 附則

第十九條——在本會成立後，由創立人組成籌備委員會。該委員會享有本章程所賦予之所有權利，並負責招募會員，召開首次會員大會，並在該大會上選出各機關成員。

第二十條——本章程經會員大會通過後執行。

第二十一條——本章程之修改權屬於會員大會。

二零二二年一月二十一日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 21 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$2,063.00)
(Custo desta publicação \$ 2 063,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

澳門湛江坡頭聯誼會

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十一日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為3，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 21 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 3.

澳門湛江坡頭聯誼會 章程

第一章 總則

第一條——本會中文名稱定為“澳門湛江坡頭聯誼會”。

第二條——本會為非牟利團體，宗旨是以聯絡湛江坡頭鄉親及支持湛江坡頭發展建設的人士，推動教育、旅遊、商貿等發展，發揚愛國、愛澳、愛鄉，關心社群，服務鄉梓。

第三條——本會會址設在澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈十五樓全層，在需要時可遷往其他地方，及設立分區辦事處。

第二章 會員

第四條——湛江坡頭鄉親及支持湛江坡頭發展建設的人士，凡同意本會之宗旨，經本會會員介紹，及經會長或理事長批准得成為正式會員。

第五條——會員有選舉權及被選舉權；享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

第六條——會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章 組織

第七條——本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第八條——本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

第九條——會員大會主席團設主席一人、副主席若干人、秘書一人。

第十條——本會執行機關為理事會，設理事長一人，副理事長及理事若干人，理事會總人數必須為單數，負責執行會員大會決策和日常具體會務。

第十一條——本會監察機關為監事會，設監事長一人，副監事長及監事若干人，監事會總人數必須為單數，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

第十二條——會員大會、理事會、監事會成員由會員大會選舉產生，任期三年，可連選連任。

第四章 會議

第十三條——會員大會每年舉行一次，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。會員大會的召集，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集。召集書內應指出會議之日期、時間、地點和議程。如會議當日出席人數不足半數，於半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多寡，亦可召開會議。會員大會決議時除另有法律規定外，須獲出席會員絕對多數票贊同方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會或延長法人存續期的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十四條——理事會議、監事會議每三個月召開一次。

第十五條——會員大會會議由理事會召集、理事會會議由理事長召集、監事會會議由監事長召集。

第十六條——理事會議須經半數以上理事同意，始得通過決議。

第十七條——監事會議須經半數以上監事同意，始得通過決議。

第五章 經費

第十八條——本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或有特別需要用款時，得由理事會決定籌募之。

第六章 附則

第十九條——在本會成立後，由創立人組成籌備委員會。該委員會享有本章程所賦予之所有權利，並負責招募會員，召開首次會員大會，並在該大會上選出各機關成員。

第二十條——本章程經會員大會通過後執行。

第二十一條——本章程之修改權屬於會員大會。

二零二二年一月二十一日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 21 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$2,063.00)
(Custo desta publicação \$ 2 063,00)

私人公證員**CARTÓRIO PRIVADO
MACAU****證 明 書****CERTIFICADO****澳門湛江遂溪聯誼會**

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十一日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為4，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 21 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 4.

澳門湛江遂溪聯誼會**章程****第一章****總則**

第一條——本會中文名稱定為“澳門湛江遂溪聯誼會”。

第二條——本會為非牟利團體，宗旨是以聯絡湛江遂溪鄉親及支持湛江遂溪發展建設的人士，推動教育、旅遊、商貿等發展，發揚愛國、愛澳、愛鄉，關心社群，服務鄉梓。

第三條——本會會址設在澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈十五樓全層，在需要時可遷往其他地方，及設立分區辦事處。

第二章**會員**

第四條——湛江遂溪鄉親及支持湛江遂溪發展建設的人士，凡同意本會之宗旨，經本會會員介紹，及經會長或理事長批准得成為正式會員。

第五條——會員有選舉權及被選舉權；享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

第六條——會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章**組織**

第七條——本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第八條——本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

第九條——會員大會主席團設主席一人、副主席若干人、秘書一人。

第十條——本會執行機關為理事會，設理事長一人，副理事長及理事若干人，理事會總人數必須為單數，負責執行會員大會決策和日常具體會務。

第十一條——本會監察機關為監事會，設監事長一人，副監事長及監事若干人，監事會總人數必須為單數，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

第十二條——會員大會、理事會、監事會成員由會員大會選舉產生，任期三年，可連選連任。

第四章**會議**

第十三條——會員大會每年舉行一次，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。會員大會的召集，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集。召集書內應指出會議之日期、時間、地點和議程。如會議當日出席人數不足半數，於半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多寡，亦可召開會議。會員大會決議時除另有法律規定外，須獲出席會員絕對多數票贊同方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會或延長法人存續期的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十四條——理事會議、監事會議每三個月召開一次。

第十五條——會員大會會議由理事會召集、理事會會議由理事長召集、監事會會議由監事長召集。

第十六條——理事會議須經半數以上理事同意，始得通過決議。

第十七條——監事會議須經半數以上監事同意，始得通過決議。

第五章**經費**

第十八條——本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或有特別需要用款時，得由理事會決定籌募之。

第六章**附則**

第十九條——在本會成立後，由創立人組成籌備委員會。該委員會享有本章程所賦予之所有權利，並負責招募會員，召開首次會員大會，並在該大會上選出各機關成員。

第二十條——本章程經會員大會通過後執行。

第二十一條——本章程之修改權屬於會員大會。

二零二二年一月二十一日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 21 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$2,089.00)
(Custo desta publicação \$ 2 089,00)

私人公證員**CARTÓRIO PRIVADO
MACAU****證 明 書****CERTIFICADO****澳門湛江徐聞聯誼會**

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十一日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為5，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 21 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de as-

sociações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 5.

澳門湛江徐聞聯誼會 章程

第一章 總則

第一條——本會中文名稱定為“澳門湛江徐聞聯誼會”。

第二條——本會為非牟利團體，宗旨是以聯絡湛江徐聞鄉親及支持湛江徐聞發展建設的人士，推動教育、旅遊、商貿等發展，發揚愛國、愛澳、愛鄉，關心社群，服務鄉梓。

第三條——本會會址設在澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈十五樓全層，在需要時可遷往其他地方，及設立分區辦事處。

第二章 會員

第四條——湛江徐聞鄉親及支持湛江徐聞發展建設的人士，凡同意本會之宗旨，經本會會員介紹，及經會長或理事長批准得成為正式會員。

第五條——會員有選舉權及被選舉權；享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

第六條——會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章 組織

第七條——本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第八條——本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

第九條——會員大會主席團設主席一人、副主席若干人，秘書一人。

第十條——本會執行機關為理事會，設理事長一人，副理事長及理事若干人，理事會總人數必須為單數，負責執行會員大會決策和日常具體會務。

第十一條——本會監察機關為監事會，設監事長一人，副監事長及監事若干人，監事會總人數必須為單數，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

第十二條——會員大會、理事會、監事會成員由會員大會選舉產生，任期三年，可連選連任。

第四章 會議

第十三條——會員大會每年舉行一次，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。會員大會的召集，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集。召集書內應指出會議之日期、時間、地點和議程。如會議當日出席人數不足半數，於半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多寡，亦可召開會議。會員大會決議時除另有法律規定外，須獲出席會員絕對多數票贊同方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會或延長法人存續期的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十四條——理事會議、監事會議每三個月召開一次。

第十五條——會員大會會議由理事會召集、理事會會議由理事長召集、監事會會議由監事長召集。

第十六條——理事會議須經半數以上理事同意，始得通過決議。

第十七條——監事會議須經半數以上監事同意，始得通過決議。

第五章 經費

第十八條——本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或有特別需要用款時，得由理事會決定籌募之。

第六章 附則

第十九條——在本會成立後，由創立人組成籌備委員會。該委員會享有本章程所賦予之所有權利，並負責招募會員，召開首次會員大會，並在該大會上選出各機關成員。

第二十條——本章程經會員大會通過後執行。

第二十一條——本章程之修改權屬於會員大會。

二零二二年一月二十一日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 21 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$2,037.00)
(Custo desta publicação \$ 2 037,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

澳門湛江吳川聯誼會

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十一日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為6，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 21 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 6.

澳門湛江吳川聯誼會

章程

第一章 總則

第一條——本會中文名稱定為“澳門湛江吳川聯誼會”。

第二條——本會為非牟利團體，宗旨是以聯絡湛江吳川鄉親及支持湛江吳川發展建設的人士，推動教育、旅遊、商貿等發展，發揚愛國、愛澳、愛鄉，關心社群，服務鄉梓。

第三條——本會會址設在澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈十五樓全層，在需要時可遷往其他地方，及設立分區辦事處。

第二章 會員

第四條——湛江吳川鄉親及支持湛江吳川發展建設的人士，凡同意本會之宗旨，經本會會員介紹，及經會長或理事長批准得成為正式會員。

第五條——會員有選舉權及被選舉權；享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

第六條——會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章 組織

第七條——本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第八條——本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

第九條——會員大會主席團設主席一人、副主席若干人、秘書一人。

第十條——本會執行機關為理事會，設理事長一人，副理事長及理事若干人，理事會總人數必須為單數，負責執行會員大會決策和日常具體會務。

第十一條——本會監察機關為監事會，設監事長一人，副監事長及監事若干人，監事會總人數必須為單數，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

第十二條——會員大會、理事會、監事會成員由會員大會選舉產生，任期三年，可連選連任。

第四章 會議

第十三條——會員大會每年舉行一次，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。會員大會的召集，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集。召集書內應指出會議之日期、時間、地點和議程。如會議當日出席人數不足半數，於半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多寡，亦可召開會議。會員大會決議時除另有法律規定外，須獲出席會員絕對多數票贊同方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會或延長法人存續期的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十四條——理事會議、監事會議每三個月召開一次。

第十五條——會員大會會議由理事會召集、理事會會議由理事長召集、監事會會議由監事長召集。

第十六條——理事會議須經半數以上理事同意，始得通過決議。

第十七條——監事會議須經半數以上監事同意，始得通過決議。

第五章 經費

第十八條——本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或有特別需要用款時，得由理事會決定籌募之。

第六章 附則

第十九條——在本會成立後，由創立人組成籌備委員會。該委員會享有本章程所賦予之所有權利，並負責招募會員，召開首次會員大會，並在該大會上選出各機關成員。

第二十條——本章程經會員大會通過後執行。

第二十一條——本章程之修改權屬於會員大會。

二零二二年一月二十一日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 21 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$2,063.00)
(Custo desta publicação \$ 2 063,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

澳門湛江霞山聯誼會

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十一日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為7，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 21 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 7.

澳門湛江霞山聯誼會 章程

第一章 總則

第一條——本會中文名稱定為“澳門湛江霞山聯誼會”。

第二條——本會為非牟利團體，宗旨是以聯絡湛江霞山鄉親及支持湛江霞山發展建設的人士，推動教育、旅遊、商貿等發展，發揚愛國、愛澳、愛鄉，關心社群，服務鄉梓。

第三條——本會會址設在澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈十五樓全層，在需要時可遷往其他地方，及設立分區辦事處。

第二章 會員

第四條——湛江霞山鄉親及支持湛江霞山發展建設的人士，凡同意本會之宗旨，經本會會員介紹，及經會長或理事長批准得成為正式會員。

第五條——會員有選舉權及被選舉權；享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

第六條——會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章 組織

第七條——本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第八條——本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

第九條——會員大會主席團設主席一人、副主席若干人、秘書一人。

第十條——本會執行機關為理事會，設理事長一人，副理事長及理事若干人，理事會總人數必須為單數，負責執行會員大會決策和日常具體會務。

第十一條——本會監察機關為監事會，設監事長一人，副監事長及監事若干人，監事會總人數必須為單數，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

第十二條——會員大會、理事會、監事會成員由會員大會選舉產生，任期三年，可連選連任。

第四章 會議

第十三條——會員大會每年舉行一次，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。會員大會的召集，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集。召集書內應指出會議之日期、時間、地點和議程。如會議當日出席人數不足半數，於半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多寡，亦可召開會議。會員大會決議時除另有法律規定外，須獲出席會員絕對多數票贊同方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會或延長法人存續期的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十四條——理事會議、監事會議每三個月召開一次。

第十五條——會員大會會議由理事會召集、理事會會議由理事長召集、監事會會議由監事長召集。

第十六條——理事會議須經半數以上理事同意，始得通過決議。

第十七條——監事會議須經半數以上監事同意，始得通過決議。

第五章 經費

第十八條——本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或有特別需要用款時，得由理事會決定籌募之。

第六章 附則

第十九條——在本會成立後，由創立人組成籌備委員會。該委員會享有本章程所賦予之所有權利，並負責招募會員，召開首次會員大會，並在該大會上選出各機關成員。

第二十條——本章程經會員大會通過後執行。

第二十一條——本章程之修改權屬於會員大會。

二零二二年一月二十一日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 21 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$2,063.00)
(Custo desta publicação \$ 2 063,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO MACAU

證明書

CERTIFICADO

澳門湛江廉江聯誼會

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十一日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為8，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 21 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 8.

澳門湛江廉江聯誼會 章程

第一章 總則

第一條——本會中文名稱定為“澳門湛江廉江聯誼會”。

第二條——本會為非牟利團體，宗旨是以聯絡湛江廉江鄉親及支持湛江廉江發展建設的人士，推動教育、旅遊、商貿等發展，發揚愛國、愛澳、愛鄉，關心社群，服務鄉梓。

第三條——本會會址設在澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈十五樓全層，在需要時可遷往其他地方，及設立分區辦事處。

第二章 會員

第四條——湛江廉江鄉親及支持湛江廉江發展建設的人士，凡同意本會之宗旨，經本會會員介紹，及經會長或理事長批准得成為正式會員。

第五條——會員有選舉權及被選舉權；享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

第六條——會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章 組織

第七條——本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第八條——本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

第九條——會員大會主席團設主席一人、副主席若干人、秘書一人。

第十條——本會執行機關為理事會，設理事長一人，副理事長及理事若干人，理事會總人數必須為單數，負責執行會員大會決策和日常具體會務。

第十一條——本會監察機關為監事會，設監事長一人，副監事長及監事若干人，監事會總人數必須為單數，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

第十二條——會員大會、理事會、監事會成員由會員大會選舉產生，任期三年，可連選連任。

第四章 會議

第十三條——會員大會每年舉行一次，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。會員大會的召集，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集。召集書內應指出會議之日期、時間、地點和議程。如會議當日出席人數不足半數，於半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多寡，亦可召開會議。會員大會決議時除另有法律規定外，須獲出席會員絕對多數票贊同方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會或延長法人存續期的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十四條——理事會議、監事會議每三個月召開一次。

第十五條——會員大會會議由理事會召集、理事會會議由理事長召集、監事會會議由監事長召集。

第十六條——理事會議須經半數以上理事同意，始得通過決議。

第十七條——監事會議須經半數以上監事同意，始得通過決議。

第五章 經費

第十八條——本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或有特別需要用款時，得由理事會決定籌募之。

第六章 附則

第十九條——在本會成立後，由創立人組成籌備委員會。該委員會享有本章程所賦予之所有權利，並負責招募會員，召開首次會員大會，並在該大會上選出各機關成員。

第二十條——本章程經會員大會通過後執行。

第二十一條——本章程之修改權屬於會員大會。

二零二二年一月二十一日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 21 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$2,063.00)

(Custo desta publicação \$ 2 063,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

澳門湛江社團聯合總會

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十一日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為9，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 21 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 9.

澳門湛江社團聯合總會 章程

第一章 總則

第一條——本會中文名稱定為“澳門湛江社團聯合總會”，葡文名稱定為“União Geral das Associações de Zhanjiang de Macau”，英文名稱定為“Macao General Union of Zhanjiang Associations”。

第二條——本會為非牟利團體，宗旨：愛國愛澳愛家鄉，擁護澳門基本法和“一國兩制”，團結在澳門湛江社團的鄉親和友好人士，促進澳門與湛江兩地各方面的交往與合作，推動兩地的經濟、文化、教育及技術的互動，為兩地社會安定和經濟繁榮作出貢獻。

第三條——本會會址設在澳門南灣馬統領街32號廠商會大廈十五樓全層，在需要時可遷往其他地方，及設立分區辦事處。

第二章 會員

第四條——本會會員分團體會員、個人會員兩種，其入會資格如下，申請入會後需經會長或理事長批准得成為正式會員。

1. 團體會員：凡領有澳門政府註冊登記的湛江社團或同意本會宗旨之社團，經本會團體會員介紹，可申請加入本會為團體會員，並選定上限五人為代表。如代表有變更時，應由該團體具函申請改換代表人。

2. 個人會員：凡同意本會之宗旨，經本會會員介紹，可申請加入本會為個人會員。

第五條——會員有選舉權及被選舉權；享有本會舉辦一切活動和福利的權利。

第六條——會員有遵守會章和決議，以及繳交會費的義務。

第三章 組織

第七條——本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

第八條——本會最高權力機構為會員大會，負責制定或修改會章；選舉會員大會主席團和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

第九條——會員大會主席團設主席一人、副主席若干人、秘書一人。

第十條——本會執行機關為理事會，設理事長一人，副理事長及理事若干人，理

事會總人數必須為單數，負責執行會員大會決策和日常具體會務。

第十一條——本會監察機關為監事會，設監事長一人，副監事長及監事若干人，監事會總人數必須為單數，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

第十二條——會員大會、理事會、監事會成員由會員大會選舉產生，任期三年，可連選連任。

第十三條——團體會員如獲選為組織架構職務者，須為原會籍代表人，如有更換，須獲相關會議通過方可。

第十四條——本會得聘用辦公室秘書等職員，處理日常具體事務，其工作向理事會/會長負責。會長、理事長直接負責其請辭去留。

第四章 會議

第十五條——會員大會每年舉行一次，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。會員大會的召集，至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集。召集書內應指出會議之日期、時間、地點和議程。如會議當日出席人數不足半數，於半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多寡，亦可召開會議。會員大會決議時除另有法律規定外，須獲出席會員絕對多數票贊同方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會或延長法人存續期的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

第十六條——理事會議、監事會議每三個月召開一次。

第十七條——會員大會會議由理事會召集、理事會會議由理事長召集、監事會會議由監事長召集。

第十八條——理事會議須經半數以上理事同意，始得通過決議。

第十九條——監事會議須經半數以上監事同意，始得通過決議。

第五章 經費

第二十條——本會經費源於會員會費或各界人士贊助，倘有不敷或有特別需要用款時，得由理事會決定籌募之。

第六章 附則

第二十一條——在本會成立後，由創立人組成籌備委員會。該委員會享有本章程所賦予之所有權利，並負責招募會員，

召開首次會員大會，並在該大會上選出各機關成員。

第二十二條——本章程經會員大會通過後執行。

第二十三條——本章程之修改權屬於會員大會。

二零二二年一月二十一日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 21 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$2,286.00)

(Custo desta publicação \$ 2 286,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

澳門沉香行業協會

Macao Agilawood Industry Association (簡稱：“MC-A-I-A”)

為着公佈之目的，茲證明透過二零二二年一月二十九日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2022年社團及財團文件檔案組”第1/2022檔案組內，編號為10，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 29 de Janeiro de 2022, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2022, número 1/2022 sob o documento número 10.

澳門沉香行業協會
組織章程

第一章 總則

第一條——本協會名稱為“澳門沉香行業協會”，英文名稱為“Macao Agilawood Industry Association”（簡稱：“MC-A-I-A”）。

第二條——本協會的性質是，由從事沉香種植、加工、經營與管理、技術服務、沉香文化、香道與茶道教育、藥用理論、藥食同源研究的企事業單位、各級行業組織、社會團體和沉香業經營管理者、專家、學者、香道師、茶藝師、服務人員等自願組成的沉香行業國際性的跨部門、跨所有制的行業組織，非營利性社會團體。

第三條——本協會的宗旨是，遵守國家及澳門法律、法規及政策，遵守社會道德風尚，以“傳承、創新、開拓、發展”為方針，倡導沉香回歸藥用本質，做好對沉香行業的指導、管理和協調工作。反映會員願望和行業情況，維護會員的合法權益和行業利益；為會員、為企業、為社會、為政府服務。弘揚祖國沉香文化，繁榮沉香市場，提高技藝水平，研究沉香藥用科學，提高企業經營和行業發展水平，培養沉香行業管理人才和技術人才，團結廣大沉香行業從業人員，堅持科學發展觀，為促進我國沉香行業和事業的健康發展做出積極貢獻。

第四條——會址設於氹仔廣東大馬路78D南新花園第一座3樓B座。

第二章 會員

第五條——本協會會員分為法人會員和個人會員。

第六條——申請加入本協會的會員，必須具備下列條件：

（一）法人會員：各級沉香行業組織和社會團體、沉香行業各級研究機構、沉香行業企業事業單位以及相關組織，不分所有制性質，凡認同本會宗旨，擁護本協會章程，在業內具有一定影響的，均可自願申請入會。

（二）個人會員：沉香行業的各類從業人員和相關人員，擁護本協會章程，熱愛中國沉香事業，在業內具有一定影響的，均可自願申請入會。

第七條——會員須履行入會申請手續，填寫入會申請書，經由本協會理事會討論通過，批准成為本協會之法人會員或個人會員，頒發會員證書。法人會員應推選一至二人作為該法人會員的代表。對於熱心沉香行業和事業、積極支持協會工作的知名人士，可由理事會直接吸收為本協會會員或名譽會員。

第八條——本協會會員享有下列權利：

- （一）本協會的選舉權、被選舉權和表決權；
- （二）參加本協會組織的有關活動；

（三）享有參與本協會活動的優先權；

（四）對本協會工作的監督、批評和建議權；

（五）入會自願，退會自由。

第九條——本協會會員必須履行下列義務：

（一）貫徹國家及澳門有關行業的政策、法規；

（二）遵守本協會章程及決議，維護本協會的合法權益；

（三）推動會務發展，支持、參與本協會舉辦的各項活動；

（四）完成本協會交辦的工作，主動向本協會反映情況，提供有關資料及提出建議；

（五）按規定交納會費。

第十條——會員退會應以書面通知本協會，並交回會員證書。倘會員不履行會員義務，連續一年不交納會費或不參加本協會活動的，將視為自動退會。

第十一條——會員如有嚴重違反本協會章程或損害本會聲譽及利益的行為，經理事會表決通過後，得取消其會員資格。

第十二條——為推廣會務可推舉及聘請社會知名人士及本會會員為本協會榮譽會長、名譽會長、特邀顧問及顧問。

第三章 組織及職權

第十三條——本協會組織機關設有：

- （一）會員大會；
- （二）理事會；
- （三）監事會。

第十四條——本協會各機關之領導成員由會員大會選舉產生，每屆任期三年，可連選連任，會長、理事長、監事長只可連選連任兩屆。選舉以獲出席者絕對多數贊同票方為當選。

第十五條——一、會員大會為本協會最高權力機關，設有會長一人、副會長一人及秘書一人。會長領導會務，會長缺席時，由副會長、理事長或副理事長依次代任其職務。

二、會員大會的職權如下：

- （一）制定及修改本協會章程；
- （二）選舉理事會及監事會成員；

(三) 審議理事會的工作報告和財務報告；

(四) 討論並決定協會的工作方針和重大事項；

(五) 決定終止事宜。

三、會員大會每年召開一次平常會議，會員大會須有三分之二以上的代表出席方能召開，其決議須經到會代表半數以上表決通過方能生效，但法律另有規定者除外。

四、會員大會由會長主持、理事會籌備及召集。大會之召集通知須於開會前至少提前八天以掛號信或簽收之方式寄交各會員，會議通知須列明會議日期、時間、地點及議程。

第十六條——一、理事會為本協會的管理及執行機關，負責執行會務工作，設有理事長一人、副理事長及理事若干人，並根據實際情況設立若干部門，總人數須為單數。

二、理事會的職權如下：

(一) 執行會員大會之決議；

(二) 負責本會之行政管理及計劃發展會務；

(三) 向會員大會提交管理報告及提出建議；

(四) 依章程召集會員大會及會員代表大會；

(五) 制定平常預算及追加預算；

(六) 制定和通過內部規章；

(七) 其他法律規定之職責。

三、理事會的運作：

(一) 理事會每年至少舉行常務會議兩次，在理事長召集或應理事會大多數成員請求的情況下可召開特別會議。

(二) 理事長、副理事長及理事超過半數的成員出席時，方可議決事項。

(三) 決議取決於出席成員的過半數票，遇票數相同時，理事長除本身之票外，有權再投一票。

第十七條——一、監事會為本協會的監察機關，監事會設有監事長一人，副監事長及監事若干人，總人數須為單數。

二、監事會的權限如下：

(一) 負責監察理事會之運作；

(二) 定期審查本協會之賬目；

(三) 對有關年報及賬目，制定意見書呈交會員大會；

(四) 履行法律及章程所載之其他義務。

三、監事會平常會議每年或每屆召開一次，由監事長主持。特別會議得由監事會超過半數成員要求召開。

第四章 經費

第十八條——一、本協會經費來源：

(一) 會費；

(二) 資助和捐贈；

(三) 在核准的業務範圍內開展活動和服務的收入；

(四) 利息；

(五) 其他合法收入。

二、本協會經費僅可用於本會舉辦之活動及工作所需。

第五章 附則

第十九條——一、本章程之解釋權屬於會員大會。

二、本章程如有未盡善之處及事宜，得由理事會提請全體會員大會修改之。

三、修改章程的決議，須獲出席會員四分之三之贊同票通過生效。

四、解散本協會之議案，須在為此目的特別召開之會員大會中方可表決，且必須得到不少於四分之三全體會員的贊成票數通過，方為有效。

五、本章程所未規範事宜，概依澳門現行法律執行。

第二十條——本協會會徽如下：



二零二二年一月二十九日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 29 de Janeiro de 2022. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$3,903.00)

(Custo desta publicação \$ 3 903,00)

第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

亞太教育文化交流協會

為公佈的目的，茲證明上述社團的修改章程文本已於二零二二年一月二十七日存檔於本署2022/ASS/M1檔案組內，編號為21號。該修改章程文本如下：

第四條——(一) 本會是一個以團結廣大青少年熱愛祖國、熱愛澳門、服務社會、友愛互助為宗旨的非牟利青年組織。協會之基本宗旨為：

a) 促進區域及國際間青少年文化藝術交流，定期舉辦講座、研討會；

b) 提倡學術及提高教育素質，為本地區或其他地區青少年人才組織培訓教學活動；

c) 在一國兩制下，推動青少年中華文化學術交流性質之活動；

d) 維持不變；

e) 維持不變；

f) 維持不變；

g) 維持不變。

第十二條——1. 協會之架構為：全體會員大會，理事會及監事會。理事會可因應會務需要，設立功能性部委。

第十四條——會員大會之權限：

a) 制定大會每年之青少年活動計劃及預算；

b) 維持不變；

c) 維持不變；

d) 維持不變；

e) 維持不變；

f) 維持不變；

g) 維持不變。

第十八條——1. 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、副理事長若干名、司庫一名及理事若干名，每屆任期為三年，可連選連任。

第二十條——理事會之權限：

a) 維持不變；

b) 向會員大會呈交青少年活動計劃及年度預算；

c) 維持不變；

d) 維持不變；

e) 維持不變；

f) 維持不變。

二零二二年一月二十七日於第二公證署

一等助理員 Juliana Maria Carvalho Cardoso

(是項刊登費用為 \$1,103.00)
(Custo desta publicação \$ 1 103,00)

第 二 公 證 署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

澳門博愛慈善會

為公佈的目的，茲證明上述社團的修改章程文本已於二零二二年一月二十七日存檔於本署2022/ASS/M1檔案組內，編號為44號。該修改章程文本如下：

第二條
(宗旨)

本會為非牟利組織，宗旨為：

(一) 為致力培養青年自強不息、正直善良勇敢、愛老扶幼、愛國愛澳。

(二) 傳承和弘揚中國傳統文化，發揚中華民族博愛的優良傳統，以大愛無國界無私的精神服務社會。

(三) 設立診所，提供醫療服務。

(四) 以及促進世界各地的教育、醫療、文化、體育等慈善活動。

二零二二年一月二十七日於第二公證署

一等助理員 Juliana Maria Carvalho Cardoso

(是項刊登費用為 \$538.00)
(Custo desta publicação \$ 538,00)

第 二 公 證 署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

國情教育(澳門)協會

為公佈的目的，茲證明上述社團的修改章程文本已於二零二二年一月二十七日存檔於本署2022/ASS/M1檔案組內，編號為22號。該修改章程文本如下：

(一) 名稱、會址：本會之中文名稱為：“國情教育(澳門)協會”，英文名稱為“National Conditions Education Association (Macau)”。本會設於澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心605室。

二零二二年一月二十七日於第二公證署

一等助理員 Juliana Maria Carvalho Cardoso

(是項刊登費用為 \$407.00)
(Custo desta publicação \$ 407,00)

第 二 公 證 署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

澳門乒乓總會

Associação Geral de Ping-Pong
de Macau

為公佈的目的，茲證明上述社團的修改章程文本已於二零二二年一月二十八日存檔於本署2022/ASS/M1檔案組內，編號為24號。該修改章程文本如下：

第十條——本會最高權力機關為會員大會，由各會員之代表組織之。會員大會設一主席團，由會長一人，副會長1至19人，秘書長一人及秘書1至9人組成。主席團總人數為單數。負責執行會員大會職權。

會員大會職權：

1. 維持不變；

2. 維持不變；

3. 維持不變；

4. 維持不變。

第十九條——理事會會議每三個月舉行一次，由理事長召集之；如有特別事情得召開臨時會議。

第廿一條——會員在入會時須繳納入會費叁佰元（如註銷會籍，概不發還），以後每年繳納會費壹佰元。

二零二二年一月二十八日於第二公證署

一等助理員 Juliana Maria Carvalho Cardoso

(是項刊登費用為 657.00)
(Custo desta publicação \$ 657,00)

私 人 公 證 員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證 明 書

CERTIFICADO

Aliança de Solidariedade para as
Pequenas e Médias Empresas de
Macau,

em chinês, 澳門中小企團結大
聯盟, e em inglês,

Macao Medium and Small Enterprise
Solidarity Alliance

Certifico que desde 27 de Janeiro de 2022 e sob o n.º 1 do maço n.º 1 do ano de 2022, respeitante a associações e fundações, se acham arquivados neste Cartório os estatutos actualizados, em virtude de alteração dos mesmos, da Associação identificada em epígrafe.

Está conforme o original e tem 5 (cinco) folhas.

澳門中小企業發展聯盟

Aliança para Desenvolvimento
de Pequenas e Médias Empresas
de Macau

Macao Small and Medium Enterprise
Development Alliance

修改日期：2021年12月3日

更改社團章程之條文

第一條——本會中文、葡文及英文名稱：

中文名稱為：澳門中小企業發展聯盟。

葡文名稱為：Aliança para Desenvolvimento de Pequenas e Médias Empresas de Macau。

英文名稱為：Macao Small and Medium Enterprise Development Alliance。

第二條——本會會址

一、本會會址設在澳門宋玉生廣場159至207號光輝集團商業大廈21樓A座。

二、（不變）

第四條——會員的資格、權利與義務

一、凡在澳門合法經營的中小企企業主、股東，或專業人士，經本會會員介紹，

並經理事會會議批准，在繳納入會會費後，按性質可成為企業會員或個人會員。

二、（不變）

三、（不變）

第六條——會員大會

一、本會的最高權力機構是會員大會。主席團設有會長一名，副會長若干名。副會長協助會長工作，若會長出缺或因故不能執行職務，由其中一名副會長暫代其職務。

二、（不變）

三、（不變）

四、（不變）

五、（不變）

第七條——理事會

一、理事會成員由會員大會選出。理事會設理事長一名，秘書長一名、副秘書長若干名，副理事長及理事若干名，且人數必須為單數，每屆任期三年，可連選連任。

二、（不變）

三、（不變）

私人公證員 李奕豪

Cartório Privado, em Macau, aos 27 de Janeiro de 2022. — O Notário, *Pedro Leal*.

（是項刊登費用為 \$1,366.00）
（Custo desta publicação \$ 1 366,00）

BANCO INDUSTRIAL E COMERCIAL DA CHINA (MACAU), S.A.**Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021**

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDITORES
Caixa		
- Patacas	769,354,060.00	
- Moedas externas	2,176,870,845.45	
Depósitos na A.M.C.M.		
- Patacas	5,373,369,071.20	
- Moedas externas		
Valores a cobrar	296,778,615.01	
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	1,213,820,354.00	
Depósitos à ordem no exterior	27,161,607,885.40	
Ouro e prata		
Outros Valores	458,639,038.60	
Crédito concedido	222,761,269,432.34	
Aplicações em instituições de crédito no Território	25,385,181,520.00	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	61,359,170,162.00	
Ações, obrigações e quotas	89,620,913,015.77	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	2,532,989,516.96	
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		18,447,602,083.19
- Moedas externas		27,952,003,014.82
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		23,841,506,814.76
- Moedas externas		200,870,340,256.42
Depósitos do sector público		46,594,441,641.49
Recursos de instituições de crédito no Território		33,981,539,000.00
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		40,561,944,000.00
Empréstimos por obrigações		12,212,414,167.26
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		160,045,047.79
Credores		1,588,726,793.58
Exigibilidades diversas		560,280,356.13
Participações financeiras		
Imóveis	120,086,720.90	
Equipamento	66,475,585.22	
Custos plurienais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	80,849,441.04	
Contas internas e de regularização	2,005,012,270.30	1,836,126,000.00
Provisões para riscos diversos		4,308,053,334.31
Capital		588,920,000.00
Reserva legal		588,920,000.00
Reserva estatutária		
Outras reservas		5,964,908,908.74
Resultados transitados de exercícios anteriores		19,344,779,625.01
Custos por natureza	7,072,161,897.81	
Proveitos por natureza		9,051,998,388.50
Valores recebidos em depósito	101,076,205,000.00	
Valores recebidos para cobrança	1,050,624,670.96	
Valores recebidos em caução	488,216,438,000.00	
Devedores por garantias e avais prestadas	12,008,958,428.56	
Devedores por créditos abertos	429,711,542.17	
Credores por valores recebidos em depósito		101,076,205,000.00
Credores por valores recebidos para cobrança		1,050,624,670.96
Credores por valores recebidos em caução		488,216,438,000.00
Garantias e avais prestadas		12,008,958,428.56
Créditos abertos		429,711,542.17
Outras contas extrapatrimoniais	164,364,248,525.80	164,364,248,525.80
TOTAIS	1,215,600,735,599.49	1,215,600,735,599.49

Vice-Presidente, Director-Geral e Administrador Executivo,

Xu Keen

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

SOCIEDADE FINANCEIRA ICBC (MACAU) CAPITAL, S.A.

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos na A.M.C.M.		
- Patacas		
- Moedas externas		
Valores a cobrar		
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	4,235,489.41	
Depósitos à ordem no exterior		
Ouro e prata		
Outros Valores	99,086.00	
Crédito concedido		
Aplicações em instituições de crédito no Território	26,780,000.00	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior		
Acções, obrigações e quotas	136,131,568.25	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	4,404,078.39	
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos do sector público		
Recursos de instituições de crédito no Território		
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		
Empréstimos por obrigações		
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		
Credores		5,204,528.75
Exigibilidades diversas		
Participações financeiras		
Imóveis		
Equipamento	6,184.39	
Custos plurienais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	10,022.96	
Contas internas e de regularização	1,293,697.94	2,363,045.54
Provisões para riscos diversos		21,274.17
Capital		50,000,000.00
Reserva legal		20,588,400.00
Reserva estatutária		
Outras reservas		(1,162,861.55)
Resultados transitados de exercícios anteriores		81,177,057.37
Custos por natureza	9,800,688.78	
Proveitos por natureza		24,569,371.84
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança		
Valores recebidos em caução		
Devedores por garantias e avals prestadas		
Devedores por créditos abertos		
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		
Credores por valores recebidos em caução		
Garantias e avals prestadas		
Créditos abertos		
Outras contas extrapatrimoniais		
TOTAIS	182,760,816.12	182,760,816.12

O Presidente do Conselho de Administração,

Xu Keen

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

BANCO INDUSTRIAL E COMERCIAL DA CHINA S.A., SUCURSAL DE MACAU

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos na A.M.C.M.		
- Patacas	385,957,011.20	
- Moedas externas		
Valores a cobrar		
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	2,420,656,110.95	
Depósitos à ordem no exterior	345,819,334.48	
Ouro e prata		
Outros Valores	205,487,773.03	
Crédito concedido	11,056,390,605.19	
Aplicações em instituições de crédito no Território	31,816,489,000.00	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	33,195,192,154.72	
Acções, obrigações e quotas	16,125,920,412.18	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores		
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		8,324,449.73
- Moedas externas		
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		12,585,685,640.00
- Moedas externas		
Depósitos do sector público		3,503,006,880.47
Recursos de instituições de crédito no Território		15,557,063,920.00
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		58,753,235,624.41
Empréstimos por obrigações		4,090,035,301.11
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		
Credores		29,209,624.97
Exigibilidades diversas		359,278,865.53
Participações financeiras		
Imóveis		
Equipamento		
Custos pluriénais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados		
Contas internas e de regularização	132,076,556.02	238,858,661.74
Provisões para riscos diversos		127,202,293.77
Fundo de Maneio		401,595,000.00
Reserva legal		
Reserva estatutária		
Outras reservas		(34,366,832.67)
Resultados transitados de exercícios anteriores	50,375,291.92	
Custos por natureza	632,389,448.42	
Proveitos por natureza		747,624,269.05
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança		
Valores recebidos em caução	8,549,666,485.22	
Devedores por garantias e avales prestadas	117,470,000.00	
Devedores por créditos abertos		
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		8,549,666,485.22
Credores por valores recebidos em caução		117,470,000.00
Garantias e avales prestadas		
Créditos abertos		
Outras contas extrapatrimoniais	28,384,821,468.56	28,384,821,468.56
TOTAIS	133,418,711,651.89	133,418,711,651.89

A Gerente Geral da Sucursal,

Lin Zi

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

BANCO INDUSTRIAL E COMERCIAL DA CHINA (MACAU), S.A. GROUP

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
- Patacas	769,354,060.00	
- Moedas externas	2,176,870,845.45	
Depósitos na A.M.C.M.		
- Patacas	5,373,369,071.20	
- Moedas externas		
Valores a cobrar	296,778,615.01	
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	1,213,960,399.77	
Depósitos à ordem no exterior	27,161,638,481.43	
Ouro e prata		
Outros Valores	458,959,172.16	
Crédito concedido	222,761,269,432.34	
Aplicações em instituições de crédito no Território	25,414,432,702.34	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	61,359,170,162.00	
Ações, obrigações e quotas	89,677,054,664.29	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	2,491,935,106.43	
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		18,378,318,573.69
- Moedas externas		27,947,009,047.49
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		23,711,766,814.76
- Moedas externas		200,812,263,170.82
Depósitos do sector público		46,594,441,641.49
Recursos de instituições de crédito no Território		33,981,539,000.00
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		40,561,944,000.00
Empréstimos por obrigações		12,212,414,167.26
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		160,045,047.79
Credores		1,662,193,367.04
Exigibilidades diversas		560,280,356.13
Participações financeiras		
Imóveis	170,343,031.46	
Equipamento	66,516,283.35	
Custos plurienais		
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	80,914,945.16	
Contas internas e de regularização	2,008,505,270.30	1,844,862,789.10
Provisões para riscos diversos		4,308,075,233.56
Capital		588,920,000.00
Reserva legal		631,773,300.00
Reserva estatutária		
Outras reservas		5,993,745,425.54
Resultados transitados de exercícios anteriores		19,505,405,649.80
Custos por natureza	7,130,719,319.88	
Proveitos por natureza		9,156,793,978.10
Valores recebidos em depósito	101,076,205,000.00	
Valores recebidos para cobrança	1,050,624,670.96	
Valores recebidos em caução	488,216,438,000.00	
Devedores por garantias e avales prestadas	12,008,958,428.56	
Devedores por créditos abertos	429,711,542.17	
Credores por valores recebidos em depósito		101,076,205,000.00
Credores por valores recebidos para cobrança		1,050,624,670.96
Credores por valores recebidos em caução		488,216,438,000.00
Garantias e avales prestadas		12,008,958,428.56
Créditos abertos		429,711,542.17
Outras contas extrapatrimoniais	164,364,248,525.80	164,364,248,525.80
TOTAIS	1,215,757,977,730.06	1,215,757,977,730.06

Vice-Presidente, Director-Geral e Administrador Executivo,

Xu Keen

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

BANCO DA CHINA, LIMITADA SUCURSAL DE MACAU

Balancete do razão referente a 31 de Dezembro de 2021

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
. Patacas	\$1,170,977,865.80	
. Moedas externas	3,676,796,392.17	
Depósitos na AMCM		
. Patacas	11,870,865,820.52	
. Moedas externas		
Certificados de dívida do Governo de Macau	11,441,182,020.00	
Valores a cobrar	273,658,210.14	
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	8,175,680,461.58	
Depósitos à ordem no exterior	202,510,004,809.10	
Ouro e prata		
Outros valores		
Crédito concedido	442,980,150,479.68	
Aplicações em instituições de crédito no Território	49,196,980,274.77	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	226,032,747,304.17	
Acções obrigações e quotas	67,613,535,879.10	
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	2,408,049,015.32	
Outras aplicações	16,584,520,245.22	
Notas em circulação		\$11,302,695,320.00
Depósitos à ordem		
. Patacas		62,257,455,530.58
. Moedas externas		99,928,565,232.77
Depósitos com pré-aviso		
. Patacas		
. Moedas externas		
Depósitos a prazo		
. Patacas		21,343,814,851.62
. Moedas externas		296,809,697,908.84
Depósitos do sector público		104,490,681,092.20
Recursos de instituições de crédito no Território		35,838,890,350.78
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		366,562,216,301.95
Empréstimos por obrigações		30,554,050,951.13
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		1,288,761,637.90
Credores		1,661,263,584.56
Exigibilidades diversas		546,621.00
Participações financeiras	176,017,548.50	
Imóveis	489,883,125.59	
Equipamento	264,362,047.06	
Custos plurienais	61,030,520.21	
Despesas de instalação		
Imobilizações em curso	38,536,236.05	
Outros valores imobilizados	120,000.00	
Contas internas e de regularização	6,429,864,572.32	7,204,214,584.38
Provisões para riscos diversos		4,789,603,023.55
Fundo de maneo		1,032,600,000.00
Provisão para Fundo de reforma		
Reserva da reavaliação		212,496,050.37
Reserva estatutária		
Outras reservas		-2,492,488.49
Resultados transitados de exercícios anteriores		96,508,582.95
Custos por natureza	11,683,880,340.28	
Proveitos por natureza		17,707,274,031.49
Valores recebidos em depósito	106,563,359,536.98	
Valores recebidos para cobrança	38,910,402.83	
Valores recebidos em caução	364,530,491,689.55	
Devedores por garantias e avals prestados	32,123,708,373.12	
Devedores por créditos abertos	403,963,164.79	
Credores por valores recebidos em depósito		106,563,359,536.98
Credores por valores recebidos para cobrança		38,910,402.83
Credores por valores recebidos em caução		364,530,491,689.55
Garantias e avals prestados		32,123,708,373.12
Créditos abertos		403,963,164.79
Outras contas extrapatrimoniais	1,038,078,757,798.60	1,038,078,757,798.60
TOTAIS	2,604,818,034,133.45	2,604,818,034,133.45

O Administrador,
Ip Sio Kai

O Chefe da Contabilidade,
Jiang Lu

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

DBS BANK (HONG KONG) LIMITED
Sucursal de Macau

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021

DESIGNAÇÃO DAS RUBRICAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
• Patacas	19,437,405.70	
• Moedas externas	27,886,290.06	
Depósitos na Autoridade Monetária de Macau		
• Patacas	164,788,448.54	
• Moedas externas		
Valores a cobrar		
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	78,421,638.58	
Depósitos à ordem no exterior	863,022,657.63	
Ouro e prata		
Outros valores		
Crédito concedido	854,165,076.57	
Aplicações em instituições de crédito no Território	440,000,000.00	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior		
Ações, obrigações e quotas		
Aplicações de recursos consignados		
Devedores		
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
• Patacas		414,746,370.67
• Moedas externas		1,277,586,694.35
Depósitos com pré-aviso		
• Patacas		
• Moedas externas		84,869.63
Depósitos a prazo		
• Patacas		54,452,002.23
• Moedas externas		447,260,229.84
Depósitos do sector público		
Recursos de instituições de crédito no Território		29,951,440.95
Recursos de outras entidades locais		
Recursos de instituições de crédito no exterior		202,704,465.66
Empréstimos por obrigações		
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		25,521,317.94
Credores		
Exigibilidades diversas		333,271,627.31
Participações financeiras		
Imóveis		
Equipamento	101,203.67	
Custos plurienais		
Despesas de instalação	161,474.02	
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	226,033.50	
Contas internas e de regularização	364,088,068.57	14,457,197.04
Provisões para riscos diversos		12,067,273.01
Capital		
Reserva legal		
Reserva estatutária		
Outras reservas		
Resultados transitados de exercícios anteriores		11,212,917.73
Custos por natureza	46,539,972.07	
Proveitos por natureza		35,521,862.55
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança	41,745,775.49	
Valores recebidos em caução	8,023,864,518.27	
Garantias e avales prestados		23,402,608.84
Créditos abertos		389,170,557.13
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		41,745,775.49
Credores por valores recebidos em caução		8,023,864,518.27
Devedores por garantias e avales prestados	23,402,608.84	
Devedores por créditos abertos	389,170,557.13	
Outras contas extrapatrimoniais	1,821,665,513.00	1,821,665,513.00
TOTAIS	13,158,687,241.64	13,158,687,241.64

O Representante Principal,
Leo Pun Kai

A Chefe da Contabilidade,
Carolina Vong

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

交通銀行股份有限公司澳門分行
試算表於二零二一年十二月三十一日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
- 澳門元	4,215,414.70	
- 外幣	10,675,737.96	
AMCM存款		
- 澳門元	1,157,163,133.53	
- 外幣		
應收帳項	12,210,400.07	
在本地之其他信用機構活期存款	131,500,614.68	
在外地之其他信用機構活期存款	721,931,453.41	
金,銀		
其他流動資產		
放款	79,290,901,175.67	
在本澳信用機構拆放	5,702,649,000.00	
在外地信用機構之通知及定期存款	15,206,050,160.00	
股票,債券及股權	37,126,287,982.08	
承銷資金投資		
債務人	43,217,383.76	
其他投資		
活期存款		
- 澳門元		405,946,457.57
- 外幣		2,716,469,117.90
通知存款		
- 澳門元		
- 外幣		
定期存款		
- 澳門元		2,712,353,554.04
- 外幣		39,936,911,768.20
公共機構存款		16,417,949,954.86
本地信用機構資金		9,980,544,432.51
其他本地機構資金		
外幣借款		60,970,001,262.40
債券借款		1,198,598,518.50
承銷資金債權人		
應付支票及票據		3,894,891.85
債權人		3,080,000.00
各項負債		
財務投資		
不動產	9,938,704.60	
設備	3,119,915.25	
遞延費用		
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產	6,380,461.86	
內部及調整帳	792,656,495.19	980,491,752.77
各項風險備用金		773,030,269.15
股本		480,085,710.00
法定儲備		
自定儲備		
其他儲備	-	8,600,269.56
歷年營業結果		2,919,836,498.29
總收入		2,747,717,866.91
總支出	2,036,614,291.75	
代客保管帳		
代收帳	131,006,262.13	
抵押帳	13,794,765,638.37	
保證及擔保付款(借方)	3,055,530,487.93	
信用狀(借方)	669,498,539.03	
代客保管帳(貸方)		
代收帳(貸方)		131,006,262.13
抵押帳(貸方)		13,794,765,638.37
保證及擔保付款		3,055,530,487.93
信用狀		669,498,539.03
其他備查帳	41,077,709,186.83	41,077,709,186.83
總額	200,984,022,438.80	200,984,022,438.80

澳門分行行長

黃斌

財務部總經理

王見非

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

華僑永亨銀行股份有限公司

試算表於二零二一年十二月三十一日

帳 戶 名 稱	餘 額	
	借 方	貸 方
現 金		
— 澳 門 元	152,030,937	
— 外 幣	171,952,378	
AMCM 存 款		
— 澳 門 元	659,725,479	
— 外 幣		
應 收 帳 項	250,552,005	
在本地之其他信用機構活期存款	61,310,561	
在外地之其他信用機構活期存款	242,802,533	
金、銀		
其他流動資產		
放款	22,473,544,173	
在本澳信用機構拆放	1,830,000,000	
在外地信用機構之通知及定期存款	1,100,377,874	
股票、債券及股權	6,749,482,545	
承銷資金投資		
債務人	523,415	
其他投資		
活期存款		
— 澳 門 元		7,284,411,302
— 外 幣		7,840,862,764
通知存款		
— 澳 門 元		
— 外 幣		
定期存款		
— 澳 門 元		1,462,314,809
— 外 幣		4,221,394,963
公共機構存款		3,096,219,631
本地信用機構資金		250,000,000
其他本地機構資金		
外幣借款		4,457,414,323
債券借款		
承銷資金債權人		
應付支票及票據		21,890,204
債權人		13,912,856
各項負債		52,188,400
財務投資	96,174,369	
不動產	606,364,399	
設備	31,006,599	
遞延費用		
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產		
內部及調整帳	118,551,971	405,777,730
各項風險備用金		227,736,895
股本		120,000,000
法定儲備		120,000,000
自定儲備		
其他儲備		1,754,550,720
歷年營業結果		2,854,583,125
總收入		854,481,740
總支出	493,340,224	
代客保管帳	9,896,346,284	
代收帳	29,192,634	
抵押帳	37,973,240,957	
保證及擔保付款(借方)	99,741,451	
信用狀(借方)	35,139,325	
代客保管帳(貸方)		9,896,346,284
代收帳(貸方)		29,192,634
抵押帳(貸方)		37,973,240,957
保證及擔保付款		99,741,451
信用狀		35,139,325
其他備查帳	5,761,581,754	5,761,581,754
總 額	88,832,981,867	88,832,981,867

總經理

張建洪

財務管理部代主管

陳翠華

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

華南商業銀行股份有限公司澳門分行

試算表於二零二一年十二月三十一日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金	0.00	0.00
— 澳門元	1,235,884.10	0.00
— 外幣	4,655,226.67	0.00
AMCM 存款	0.00	0.00
— 澳門元	3,709,193.08	0.00
— 外幣	0.00	0.00
應收帳項	2,653,739.76	0.00
在本地之其他信用機構活期存款	11,542,293.40	0.00
在外地之其他信用機構活期存款	27,605,339.81	0.00
金、銀	0.00	0.00
其他流動資產	0.00	0.00
放款	2,111,482,475.91	0.00
在本澳信用機構拆放	0.00	0.00
在本地信用機構之通知及定期存款	40,159,500.00	0.00
股票、債券及股權	65,000,000.00	0.00
承銷資金投資	0.00	0.00
債務人	0.00	0.00
其他投資	0.00	0.00
活期存款	0.00	0.00
— 澳門元	0.00	123,329.32
— 外幣	0.00	46,505,848.60
通知存款	0.00	0.00
— 澳門元	0.00	0.00
— 外幣	0.00	0.00
定期存款	0.00	0.00
— 澳門元	0.00	20,000,000.00
— 外幣	0.00	14,078,291.87
公共機構存款	0.00	0.00
本地信用機構資金	0.00	0.00
其他本地機構資金	0.00	0.00
外幣借款	0.00	2,079,587,910.20
債券借款	0.00	0.00
承銷資金債權人	0.00	0.00
應付支票及票據	0.00	2,653,739.76
債權人	0.00	4.04
各項負債	0.00	0.00
財務投資	0.00	0.00
不動產	0.00	0.00
設備	1,257,392.94	0.00
遞延費用	0.00	0.00
開辦費用	0.00	0.00
未完成不動產	0.00	0.00
其他固定資產	0.00	0.00
內部及調整帳	12,028,408.27	11,372,748.88
各項風險備用金	0.00	22,300,112.72
股本	0.00	50,000,000.00
法定儲備	0.00	0.00
自定儲備	0.00	0.00
其他儲備	0.00	67,682.19
歷年營業結果	0.00	15,567,720.41
總收入	0.00	37,968,996.94
總支出	18,896,931.00	0.00
代客保管帳	0.00	0.00
代收帳	0.00	0.00
抵押帳	1,466,804,318.62	0.00
保證及擔保付款（借方）	0.00	10,236,196.10
信用狀（借方）	0.00	0.00
代客保管帳（貸方）	0.00	0.00
代收帳（貸方）	0.00	0.00
抵押帳（貸方）	0.00	1,466,804,318.62
保證及擔保付款	10,236,196.10	0.00
信用狀	176,059.25	176,059.25
其他備查帳	618,571,105.33	618,571,105.33
總額	4,396,014,064.23	4,396,014,064.22

經理

會計主管

蕭雅琴

王長湘

（是項刊登費用為 \$2,480.00）
 (Custo desta publicação \$ 2 480,00)

東亞銀行——澳門分行

試算表

於二零二一年十二月三十一日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金	-	-
- 澳門元	23,882,476.90	-
- 外幣	25,091,322.77	-
AMCM存款	-	-
- 澳門元	356,355,992.57	-
- 外幣	-	-
應收帳項	3,781,293.15	-
在本地之其他信用機構存款	24,040,217.94	-
在外地之其他信用機構存款	113,928,939.63	-
金, 銀	-	-
其他流動資產	-	-
放款	7,490,344,286.94	-
在本澳信用機構拆放	36,273,600.00	-
在外地信用機構之通知及定期存款	3,732,248.00	-
股票, 債券及股權	-	-
承銷資金投資	-	-
債務人	306,049.96	-
其他投資	-	-
活期存款	-	-
- 澳門元	-	260,876,920.42
- 外幣	-	341,521,820.93
通知存款	-	-
- 澳門元	-	-
- 外幣	-	-
定期存款	-	-
- 澳門元	-	108,138,630.36
- 外幣	-	1,127,887,277.76
公共機構存款	-	698,547,940.47
本地信用機構資金	-	140,000,000.00
其他本地機構資金	-	-
外幣借款	-	5,261,968,920.03
債券借款	-	-
承銷資金債權人	-	-
應付支票及票據	-	2,986,691.26
債權人	-	1,060,577.69
各項負債	-	1,563,204.32
財務投資	-	-
不動產	104,784,181.82	-
設備	24,549,117.98	-
遞延費用	-	-
開辦費用	-	-
未完成不動產	-	-
其他固定資金	-	-
內部及調整帳	16,247,943.70	20,520,517.98
各項風險備用金	-	75,659,028.89
股本	-	-
法定儲備	-	-
自定儲備	-	-
其他儲備	-	-
歷年營業結果	-	128,880,761.53
總收入	-	177,472,875.12
總支出	123,767,495.40	-
代客保管帳	-	-
代收帳	29,598.39	-
抵押帳	9,034,238,064.40	-
保證及擔保付款(借方)	57,920,375.00	-
信用狀(借方)	8,044,967.23	-
代客保管帳(貸方)	-	-
代收帳(貸方)	-	29,598.39
抵押帳(貸方)	-	9,034,238,064.40
保證及擔保付款	-	57,920,375.00
信用狀	-	8,044,967.23
其他備查帳	935,679,234.11	935,679,234.11
總額	18,382,997,405.89	18,382,997,405.89

總經理

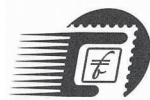
郭雲芳

副總經理

梁惠娟

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)



郵政儲金局
CAIXA ECONÓMICA POSTAL

澳門郵電 CTT

試算表於二零二一年十二月三十一日

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021

賬戶名稱 DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	餘額 SALDOS	
	借方 DEVEDORES	貸方 CREDITORES
現金		
Caixa		
- 澳門元	1,831,772.00	
Patacas		
- 外幣	2,588,618.85	
Moedas externas		
AMCM 存款		
Depósitos na AMCM		
- 澳門元	25,163,430.89	
Patacas		
應收賬項	1,786,180.50	
Valores a cobrar		
在本地之其他信用機構活期存款	48,308,604.39	
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território		
放款	184,334,543.60	
Crédito concedido		
在本澳信用機構拆放	1,364,139,495.70	
Aplicações em instituições de crédito no Território		
股票、債券及股權	1,711,017.55	
Acções, obrigações e quotas		
債務人	183,212.50	
Devedores		
其他投資	80,500,000.00	
Outras aplicações		
活期存款		
Depósitos à ordem		27,320,586.80
- 澳門元		
Patacas		
定期存款		
Depósitos a prazo		705,952,714.79
- 澳門元		
Patacas		
公共機構存款		276,709,093.32
Depósitos do Sector Público		
債權人		1,972,509.21
Credores		
不動產		
Imóveis		
內部及調整賬	7,288,605.91	17,657,443.86
Contas internas e de regularização		
各項風險備用金		3,991,267.14
Provisões para riscos diversos		
股本		531,661,533.34
Capital		
法定儲備		132,915,383.33
Reserva Legal		
其他儲備		1,311,528.09
Outra Reserva		
總支出	39,780,500.33	
Custos por natureza		
總收入		58,123,922.34
Proveitos por natureza		
保證及擔保付款 (借方)	3,000,000.00	
Devedores por garantias e avals prestados		
保證及擔保付款		3,000,000.00
Garantias e avals prestados		
總額 TOTAIS	1,760,615,982.22	1,760,615,982.22

行政委員會

A Comissão Administrativa:

劉惠明、葉頌華、譚韻儀、李貝濤

Lau Wai Meng, Ip Chong Wa, Tam Van Iu,
Pedro Miguel Rodrigues Cardoso das Neves

會計主任

A Chefe da Contabilidade

林慧珊

Lam Wai San

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

大豐銀行股份有限公司
試算表於二零二一年十二月三十一日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
- 澳門元	484,993,758.20	
- 外幣	473,655,087.14	
AMCM 存款		
- 澳門元	2,504,011,831.84	
- 外幣		
應收帳項		
在本地之其他信用機構活期存款	55,812,154.75	
在外地之其他信用機構活期存款	2,914,939,772.88	
金, 銀	10,096,905.89	
其他流動資產	268,213.99	
放款	127,727,938,343.74	
在本澳信用機構拆放	20,753,940,618.01	
在外地信用機構之通知及定期存款	18,153,704,692.05	
股票, 債券及股權	21,309,896,098.56	
承銷資金投資		
債務人	635,657,475.71	
其他投資	11,725,645,349.01	
活期存款		
- 澳門元		15,410,251,376.44
- 外幣		17,347,512,645.92
通知存款		
- 澳門元		
- 外幣		32,547,566.92
定期存款		
- 澳門元		15,257,474,031.37
- 外幣		72,668,857,532.43
公共機構存款		36,682,208,879.17
本地信用機構資金		28,559,728,738.80
其他本地機構資金		
外幣借款		2,572,243,730.17
債券借款		1,998,200,000.00
承銷資金債權人		
應付支票及票據		145,244,888.33
債權人		412,029,218.38
各項負債		644,621,970.64
財務投資	5,509,182,898.42	
不動產	4,261,105,150.01	
設備	123,822,781.49	
遞延費用		
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產		
內部及調整帳	1,142,846,281.43	1,256,610,922.64
各項風險備用金		2,019,485,660.26
股本		1,500,000,000.00
法定儲備		1,500,000,000.00
自定儲備		
其他儲備		7,030,992,380.31
歷年營業結果		10,364,243,672.04
總收入		6,418,751,080.38
總支出	4,033,486,881.08	
代客保管帳	31,026,586,717.16	
代收帳	251,676,074.29	
抵押帳	263,500,752,797.21	
保證及擔保付款 (借方)	843,550,431.33	
信用狀 (借方)	266,370,285.87	
代客保管帳 (貸方)		31,026,586,717.16
代收帳 (貸方)		251,676,074.29
抵押帳 (貸方)		263,500,752,797.21
保證及擔保付款		843,550,431.33
信用狀		266,370,285.87
其他備查帳	32,015,639,128.36	32,015,639,128.36
總額	549,725,579,728.42	549,725,579,728.42

O Administrador,
 Chui Kai Cheong

O Chefe da Contabilidade,
 Chan Chung Wai

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
 (Custo desta publicação \$ 2 480,00)

澳門通股份有限公司

試算表於二零二一年十二月三十一日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
-澳門元	889,629.75	
-外幣		
AMCM存款		
-澳門元		
-外幣		
應收帳項		
在本地之其他信用機構活期存款	234,169,186.35	
在外地之其他信用機構活期存款	212,268.21	
金、銀		
其他流動資產	2,944,428.14	
放款		
在本澳信用機構拆放	270,927,853.49	
在外地信用機構之通知及定期存款		
股票、債券及設備		
承銷資金投資		
債務人	172,681,750.46	
其他投資		
活期存款		
-澳門元		383,698,320.88
-外幣		93,197.02
通知存款		
-澳門元		
-外幣		
定期存款		
-澳門元		
-外幣		
公共機構存款		
本地信用機構資金		
其他本地機構資金		
外幣借款		
債券借款		
承銷資金債權人		
應付支票及票據		
債權人		15,906,414.00
各項負債		255,719,914.59
財務投資		
不動產		
設備	45,294,989.54	
遞延費用	0.00	
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產	0.00	
內部及調整帳	7,153,076.99	12,626,715.28
各項風險備用金		
股本		30,000,000.00
法定儲備		10,000,000.00
自定儲備		0.00
其他儲備		
歷年營業結果		15,776,434.56
總收入		360,017,397.07
總支出	349,565,210.47	
代客保管帳(借方)		
代收帳		
抵押帳		
保證及擔保付款(借方)		
信用狀(借方)		
代客保管帳(貸方)		
代收帳(貸方)		
抵押帳(貸方)		
保證及擔保付款		
信用狀		
其他備查帳		
總額	1,083,838,393.40	1,083,838,393.40

董事

會計主管

廖卓明

黃偉岸

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

澳門國際銀行股份有限公司

試算表

於二零二一年十二月三十一日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
— 澳門元	243,142,180.80	
— 外幣	304,845,646.79	
AMCM 存款		
— 澳門元	3,475,209,810.83	
— 外幣	0.00	
應收帳項	77,607,086.54	
在本地之其他信用機構活期存款	806,751,362.36	
在外地之其他信用機構活期存款	18,084,383,265.96	
金、銀	0.00	
其他流動資產	255,353.47	
放款	125,281,916,853.50	
在本澳信用機構拆放	2,343,785,000.00	
在外地信用機構之通知及定期存款	2,198,503,845.67	
股票、債券及股權	63,094,918,886.58	
承銷資金投資	0.00	
債務人	4,288,082,862.07	
其他投資	16,582,276,676.30	
活期存款		
— 澳門元		6,327,793,118.40
— 外幣		18,279,819,794.30
通知存款		
— 澳門元		900,229.08
— 外幣		42,901,286.07
定期存款		
— 澳門元		11,781,345,690.05
— 外幣		111,014,243,256.98
公共機構存款		24,204,420,618.86
本地信用機構資金		14,727,208,210.65
其他本地機構資金		0.00
外幣借款		21,125,585,549.25
債券借款		10,208,799,045.09
承銷資金債權人		0.00
應付支票及票據		95,926,033.63
債權人		6,404,668,135.30
各項負債		26,847,718.10
財務投資	4,755,267.21	
不動產	444,094,951.43	
設備	67,152,843.50	
遞延費用	0.00	
開辦費用	0.00	
未完成不動產	0.00	
其他固定資產	0.00	
內部及調整帳	3,310,945,948.06	1,677,904,610.42
各項風險備用金		1,524,732,490.30
股本		2,610,000,000.00
法定儲備		1,631,845,700.63
自定儲備		0.00
其他儲備		6,859,290,134.74
歷年營業結果		104,290,478.35
總收入		7,202,375,689.83
總支出	5,242,269,948.96	
代客保管帳	0.00	
代收帳	0.00	
抵押帳	103,756,068,828.57	
保證及擔保付款（借方）	1,835,842,192.89	
信用狀（借方）	1,698,364,152.92	
代客保管帳（貸方）		0.00
代收帳（貸方）		0.00
抵押帳（貸方）		103,756,068,828.57
保證及擔保付款		1,835,842,192.89
信用狀		1,698,364,152.92
其他備查帳	86,275,846,876.51	86,275,846,876.51
總額	439,417,019,840.92	439,417,019,840.92

總經理

焦雲迪

副總經理

陳偉成

（是項刊登費用為 \$2,480.00）
 (Custo desta publicação \$ 2 480,00)

CHONG HING BANK LTD., MACAU BRANCH

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021

DESIGNAÇÃO DAS RUBRICAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
Caixa		
- Patacas	6,400,752.70	
- Moedas externas	4,394,116.75	
Depósitos na Autoridade Monetária e Cambial de Macau		
- Patacas	94,079,107.00	
- Moedas externas		
Valores a cobrar		
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	58,026,849.00	
Depósitos à ordem no exterior	162,098,060.76	-
Ouro e prata		
Outros valores		
Crédito concedido	3,251,831,716.84	
Aplicações em instituições de Crédito no Território	140,000,000.00	
Depósitos com pré-aviso a prazo no exterior	-	
Acções, obrigações e quotas		
Aplicações de recursos consignados		
Devedores		
Outras aplicações	-	
Depósitos à ordem		49,482,106.64
- Patacas		102,610,966.68
- Moedas externas		
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		186,692,414.40
- Moedas externas		237,640,023.12
Depósitos do Sector Público		
Recursos de instituições de Crédito no Território		
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		2,700,396,800.08
Empréstimos por obrigações		
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		312,615.42
Credores		298,624.51
Exigibilidades diversas		1,993,208.01
Participações financeiras		
Imóveis	1,190,376.39	
Equipamento	88,112.52	
Custos plurienais	-	
Despesas de instalação	-	
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados	985.48	
Contas internas e de regularização	4,313,918.63	15,350,786.63
Provisões para riscos diversos		61,909,973.89
Capital		
Reserva legal		
Reserva estatutária		
Outras reservas		
Resultados transitados de exercícios anteriores		350,578,366.01
Custos por natureza	79,511,781.44	
Proveitos por natureza		94,669,892.12
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança		
Valores recebidos em caução	15,828,194,692.43	
Devedores por garantias e avals prestados		
Devedores por Créditos abertos		
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		
Credores por valores recebidos em caução		15,828,194,692.43
Garantias e avals prestados		-
Créditos abertos		-
Outras contas extrapatrimoniais	378,301,767.59	378,301,767.59
TOTAIS.....	20,008,432,237.53	20,008,432,237.53

O Administrador,
Chen Guo Ping

O Chefe da Contabilidade,
Choi Ka Ching

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

BANCO CITIBANK N.A. MACAU

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021

	Designação das contas	Saldos	
		Devedores	Credores
現金	Caixa		
	- Patacas	-	
	- Moedas externas	-	
AMCM存款	Depósitos NA AMCM		
	- Patacas	782,969,205	
	- Moedas externas	-	
應收賬項	Valores a cobrar	-	
在本地之其他信用機構活期存款	Depósitos á ordem noutras instituições de crédito no Território	69,049,958	
在外地之其他信用機構活期存款	Depósitos á ordem no exterior	1,841,611,873	
金、銀	Ouro e prata	-	
其他流動資產	Outros valores	-	
放款	Crédito concedido	93,730,000	
在本地信用機構拆放	Aplicações em instituições de crédito no Território	149,996,302	
在外地信用機構之通知及定期存款	Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	-	
股票、債券及股權	Ações, obrigações e quotas	-	
承銷資金投資	Aplicações de recursos consignados	-	
債務人	Devedores	25,087,171	
其他投資	Outras aplicações	-	
活期存款	Depósitos á ordem		502,915,767
	- Patacas		
	- Moedas externas		1,489,154,375
通知存款	Depósitos com pré-aviso		
	- Patacas		-
	- Moedas externas		-
定期存款	Depósitos a prazo		210,000,000
	- Patacas		
	- Moedas externas		-
公共機構存款	Depósitos do sector público		-
本地信用機構資金	Recursos de instituições de crédito no Território		-
其他本地機構資金	Recursos de outras entidades locais		-
外幣借款	Empréstimos em moedas externas		495,325,004
債券借款	Empréstimos por obrigações		-
承銷資金債權人	Credores por recursos consignados		-
應付支票及票據	Cheques e ordens a pagar		10,039,707
債權人	Credores		38,176,560
各項負債	Exigibilidades diversos		250,858
財務投資	Participações financeiras	-	
不動產	Imóveis	-	
設備	Equipamento	7,382	
遞延費用	Custos plurienais	-	
開辦費用	Despesas de instalação	179,419	
未完成不動產	Imobilizações em curso	-	
其他固定資產	Outros valores imobilizados	-	
內部及調整賬	Contas internas e de regularização	11,730,355	14,145,348
各項風險備用金	Provisões para riscos diversos		-
股本	Capital		-
法定儲備	Reserva legal		-
自定儲備	Reserva estatutária		-
其他儲備	Outras reservas		1,751,437
歷年營業結果	Resultados transitados de exercícios anteriores		211,404,555
成本	Custos por natureza	9,920,737	
收益	Proventos por natureza		11,118,791
代客保管賬	Valores recebidos em depósito	-	
代收賬	Valores recebidos para cobrança	-	
抵押賬	Valores recebidos em caução	1,915,445,840	
	Devedores por garantias e avales prestados	93,801,536	
	Devedores por créditos abertos	22,413,876	
	Credores por valores recebidos em depósito		-
	Credores por valores recebidos para cobrança		-
	Credores por valores recebidos em caução		1,915,445,840
保證及擔保付款	Garantias e avales prestados		93,801,536
信用狀	Créditos abertos		22,413,876
其他備查賬	Outras contas extrapatrimoniais	2,137,812,181	2,137,812,181
	TOTAIS	7,153,755,835	7,153,755,835

A Gerente da Sucursal de Macau,
Silvia Wong

A Chefe da Contabilidade,
Carol Tam

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

中國農業銀行股份有限公司澳門分行

試算表於二零二一年十二月三十一日

澳門元

賬戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
- 澳門元		
- 外幣		
AMCM 存款		
- 澳門元	725,290,234	
- 外幣		
應收賬款		
在本地之其他信用機構活期存款	11,173,700	
在外地之其他信用機構活期存款	419,996,639	
金、銀		
其它流動資產		
放款	38,903,815,459	
在本澳信用機構之拆放	2,496,629,000	
在外地信用機構之通知及定期存款	15,757,167,147	
股票、債券及股權	14,951,400,403	
承銷資金投資		
債務人		
其他投資		
活期存款		
- 澳門元		15,367
- 外幣		258,873,386
通知存款		
- 澳門元		
- 外幣		
定期存款		
- 澳門元		-
- 外幣		133,140,527
公共機構存款		463,500,000
本地信用機構資金		3,327,656,000
其它本地機構資金		
外幣借款		33,470,715,549
債券借款		34,755,598,100
承銷資金債權人		
應付支票及票據		
債權人		
各項負債		23,254,382
財務投資		
不動產		
設備	3,085,378	
遞延費用		
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產	9,439,388	
內部及調整帳	577,745,744	340,362,085
各項風險備用金		419,481,106
股本		403,320,000
法定儲備		
自定儲備		
其他儲備		(28,208,243)
歷年營業結果		123,449,731
總收入		1,229,991,518
總支出	1,065,406,416	
代客保管賬		
代收賬		
抵押賬	316,808,919	
保證及擔保付款 (借方)	67,600,000	
信用狀 (借方)		
代客保管賬 (貸方)		
代收賬 (貸方)		
抵押賬 (貸方)		316,808,919
保證及擔保付款		67,600,000
信用狀		
其他備查賬	2,775,797,112	2,775,797,112
總額	78,081,355,539	78,081,355,539

總經理

林銳杰

會計主管

蘇立煒

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

BANCO NACIONAL ULTRAMARINO, S.A.**Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021**

Patacas

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	SALDOS	
	DEVEDORES	CREDORES
CAIXA - PATACAS	455,027,400.90	0.00
CAIXA - MOEDAS EXTERNAS	1,257,752,285.81	0.00
DEPÓSITOS NA AMCM - PATACAS	825,329,134.45	0.00
DEPÓSITOS NA AMCM - MOEDAS EXTERNAS	0.00	0.00
CERTIFICADOS DE DÍVIDA DO GOVERNO DE MACAU	11,272,804,323.33	0.00
VALORES A COBRAR	71,290,642.40	0.00
DEPÓSITOS À ORDEM NO OUTRAS INST. CRÉDITO NO TERRITÓRIO	429,380,445.17	0.00
DEPÓSITOS À ORDEM NO EXTERIOR	169,269,873.05	0.00
OURO E PRATA	0.00	0.00
OUTROS VALORES	2,306,667.82	0.00
CRÉDITO CONCEDIDO	25,400,018,989.26	77,470,409.74
APLICAÇÕES EM INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	5,881,900,000.00	0.00
DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO E A PRAZO NO EXTERIOR	3,237,426,420.25	0.00
ACÇÕES, OBRIGAÇÕES E QUOTAS	5,141,262,204.70	0.00
APLICAÇÕES DE RECURSOS CONSIGNADOS	0.00	0.00
DEVEDORES	137,544,627.06	0.00
OUTRAS APLICAÇÕES	0.00	0.00
NOTAS EM CIRCULAÇÃO	0.00	11,870,039,690.00
DEPÓSITOS À ORDEM - PATACAS	0.00	15,246,846,950.29
DEPÓSITOS À ORDEM - MOEDAS EXTERNAS	0.00	6,791,339,607.12
DEPÓSITOS COM PRÉ - AVISO - PATACAS	0.00	0.00
DEPÓSITOS COM PRÉ - AVISO - MOEDAS EXTERNAS	0.00	0.00
DEPÓSITOS A PRAZO - PATACAS	0.00	1,752,247,316.86
DEPÓSITOS A PRAZO - MOEDAS EXTERNAS	0.00	3,934,601,243.47
DEPÓSITOS DO SECTOR PÚBLICO	0.00	7,463,165,470.43
RECURSOS DE INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	0.00	678,556,815.90
RECURSOS DE OUTRAS ENTIDADES LOCAIS	0.00	0.00
EMPRÉSTIMOS EM MOEDAS EXTERNAS	0.00	277,566,553.12
EMPRÉSTIMOS POR OBRIGAÇÕES	0.00	0.00
CREDORES POR RECURSOS CONSIGNADOS	0.00	0.00
CHEQUES E ORDENS A PAGAR	0.00	26,441,219.38
CREDORES	0.00	90,931,036.35
EXIGIBILIDADES DIVERSOS	0.00	114,951,062.61
PARTICIPAÇÕES FINANCEIRAS	8,942,204.42	0.00
IMÓVEIS	2,019,017,696.47	129,156,401.09
EQUIPAMENTO	179,851,058.01	145,364,151.25
CUSTOS PLURIENIAIS	145,637,913.61	116,539,983.40
DESPESAS DE INSTALAÇÃO	0.00	0.00
IMOBILIZAÇÕES EM CURSO	0.00	0.00
OUTROS VALORES IMOBILIZADOS	1,833,732.65	0.00
CONTAS INTERNAS E DE REGULARIZAÇÃO	181,482,168.95	311,487,598.82
PROVISÕES PARA RISCOS DIVERSOS	0.00	279,559,722.50
CAPITAL	0.00	2,000,000,000.00
RESERVA LEGAL	0.00	1,137,242,636.23
RESERVA ESTATUTÁRIA	0.00	0.00
OUTRAS RESERVAS	0.00	3,927,158,283.94
RESULTADOS TRANSITADOS DE EXERCÍCIOS ANTERIORES	0.00	0.00
CUSTOS POR NATUREZA	791,039,207.73	0.00
PROVEITOS POR NATUREZA	0.00	1,238,450,843.54
VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	3,147,547,579.17	0.00
VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA	0.00	0.00
VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	190,179,315,875.18	0.00
GARANTIAS E AVALES PRESTADOS	0.00	2,336,318,724.77
CRÉDITOS ABERTOS	0.00	24,322,920.88
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	0.00	3,147,547,579.17
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA	0.00	0.00
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	0.00	190,179,315,875.18
DEVEDORES POR GARANTIAS E AVALES PRESTADOS	2,336,318,724.77	0.00
DEVEDORES POR CRÉDITOS ABERTOS	24,322,920.88	0.00
TESOURO PÚBLICO - CONTA CORRENTE	2,118,444,865.85	0.00
VALORES EM CONTA COM O TESOURO PÚBLICO	0.00	2,118,444,865.85
OUTRAS CONTAS EXTRAPATRIMONIAIS	19,116,442,016.86	19,116,442,016.86
TOTAIS	274,531,508,978.75	274,531,508,978.75

O Chefe da Contabilidade,
Evan Cheang

O Presidente da Comissão Executiva,
Carlos Manuel Sobral Cid da Costa Álvares

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

永豐商業銀行股份有限公司
澳門分行

試算表於二零二一年十二月三十一日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
- 澳門元	831,185.20	
- 外幣	5,704,947.59	
AMCM存款		
- 澳門元	36,714,321.46	
- 外幣	-	
應收帳項		
在本地之其他信用機構活期存款	1,080,942.13	
在外地之其他信用機構活期存款	87,371,394.91	
金、銀	-	
其他流動資產	-	
放款	5,141,551,652.40	
在本澳信用機構拆放	-	
在外地信用機構之通知及定期存款	2,504,607,047.80	
股票、債券及股權	99,000,000.00	
承銷資金投資	-	
債務人	-	
其他投資	-	
活期存款		
- 澳門元		25,527,220.00
- 外幣		912,330,368.03
通知存款		
- 澳門元		-
- 外幣		-
定期存款		
- 澳門幣		18,924,182.62
- 外幣		636,472,470.88
公共機構存款		-
本地信用機構資金		13,451,764.90
其他本地機構資金		-
外幣借款		5,554,696,559.00
債券借款		-
承銷資金債權人		-
應付支票及票據		16,737.50
債權人		-
各項負債		-
財務投資	-	
不動產	-	
設備	1,760,038.28	
遞延費用	-	
開辦費用	-	
未完成不動產	-	
其他固定資產	-	
內部及調整帳	11,922,974.03	34,291,063.00
各項風險備用金		64,197,541.91
股本		50,000,000.00
法定儲備		-
自定儲備		-
其他儲備		-
歷年營業結果		632,570,330.83
總收入		152,457,869.02
總支出	204,391,603.89	
代客保管帳	-	
代收帳	4,080,462.22	
抵押帳	3,879,719.40	
保證及擔保付款(借方)	4,929,579.47	
信用狀(借方)	16,508,724.21	
代客保管帳(貸方)		-
代收帳(貸方)		4,080,462.22
抵押帳(貸方)		3,879,719.40
保證及擔保付款		4,929,579.47
信用狀		16,508,724.21
其他備查帳	1,393,870,469.19	1,393,870,469.19
總額	9,518,205,062.18	9,518,205,062.18

分行經理

會計主任

陳智欽

羅美玉

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

STANDARD CHARTERED BANK, MACAU BRANCH

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021

DESIGNAÇÃO DAS CONTAS	Index	SALDOS	
		DEVEDORES	CREDORES
CAIXA	1	-	-
. PATACAS	2	-	-
. MOEDAS EXTERNAS	3	-	-
DEPÓSITOS NA A.M.C.M.	4	-	-
. PATACAS	5	441,799,082.77	-
. MOEDAS EXTERNAS	6	-	-
VALORES A COBRAR	7	-	-
DEPÓSITOS À ORDEM NOOUTRAS INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	8	55,764,862.90	-
DEPÓSITOS À ORDEM NO EXTERIOR	9	906,123,945.32	-
OURO E PRATA	10	-	-
OUTROS VALORES	11	234,518.49	-
CRÉDITO CONCEDIDO	12	2,009,220,441.18	-
APLICAÇÕES EM INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	13	130,000,000.00	-
DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO E A PRAZO NO EXTERIOR	14	2,016,087,403.00	-
ACÇÕES, OBRIGAÇÕES E QUOTAS	15	-	-
APLICAÇÕES DE RECURSOS CONSIGNADOS	16	-	-
DEVEDORES	17	-	-
OUTRAS APLICAÇÕES	18	-	-
DEPÓSITOS À ORDEM	19	-	-
. PATACAS	20	-	440,473,686.15
. MOEDAS EXTERNAS	21	-	813,225,642.50
DEPÓSITOS COM PRÉ-AVISO	22	-	-
. PATACAS	23	-	-
. MOEDAS EXTERNAS	24	-	-
DEPÓSITOS A PRAZO	25	-	-
. PATACAS	26	-	7,620,000.00
. MOEDAS EXTERNAS	27	-	17,281,347.61
DEPÓSITOS DO SECTOR PÚBLICO	28	-	-
RECURSOS DE INSTITUIÇÕES DE CRÉDITO NO TERRITÓRIO	29	-	-
RECURSOS DE OUTRAS ENTIDADES LOCAIS	30	-	-
EMPRÉSTIMOS EM MOEDAS EXTERNAS	31	-	4,225,843,591.33
EMPRÉSTIMOS POR OBRIGAÇÕES	32	-	-
CREDORES POR RECURSOS CONSIGNADOS	33	-	-
CHEQUES E ORDENS A PAGAR	34	-	443,076.00
CREDORES	35	-	-
EXIGIBILIDADES DIVERSAS	36	-	30,593,818.05
PARTICIPAÇÕES FINANCEIRAS	37	-	-
IMÓVEIS	38	-	-
EQUIPAMENTO	39	-	-
CUSTOS PLURIENIAIS	40	-	-
DESPESAS DE INSTALAÇÃO	41	-	-
IMOBILIZAÇÕES EM CURSO	42	-	-
OUTROS VALORES IMOBILIZADOS	43	-	-
CONTAS INTERNAS E DE REGULARIZAÇÃO	44	8,007,202.23	5,971,593.36
PROVISÕES PARA RISCOS DIVERSOS	45	-	-
CAPITAL	46	-	-
RESERVA LEGAL	47	-	-
RESERVA ESTATUTÁRIA	48	-	-
RESERVA DA REAVALIAÇÃO	64	-	262,043.45
OUTRAS RESERVAS	49	-	22,880,712.25
RESULTADOS TRANSITADOS DE EXERCÍCIOS ANTERIORES	50	-	388,174.70
LUCROS RELATIVOS A EXERCÍCIO ANTERIORES	65	-	-
PERDAS RELATIVAS A EXERCÍCIOS ANTERIORES	66	-	-
CUSTOS POR NATUREZA	51	64,396,946.53	-
PROVEITOS POR NATUREZA	52	-	66,650,717.02
VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	53	-	-
VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA	54	-	-
VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	55	-	-
DEVEDORES POR GARANTIAS E AVALES PRESTADAS	56	28,823,453.29	-
DEVEDORES POR CRÉDITOS ABERTOS	57	144,691,874.72	-
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM DEPÓSITO	58	-	-
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS PARA COBRANÇA	59	-	-
CREDORES POR VALORES RECEBIDOS EM CAUÇÃO	60	-	-
GARANTIAS E AVALES PRESTADAS	61	-	28,823,453.29
CRÉDITOS ABERTOS	62	-	144,691,874.72
OUTRAS CONTAS EXTRAPATRIMONIAIS	63	3,406,989,565.02	3,406,989,565.02
TOTAIS		9,212,139,295.45	9,212,139,295.45

A Gerente-Geral,

Candy Vu

A Chefe da Contabilidade,

Alice Leung

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

海通國際證券有限公司（澳門分行）

試算表於二零二一年十二月三十一日

澳門元

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金	4,069.97	-
銀行結存	13,055,996.68	-
應收賬款	-	-
預付款項、按金及其他應收款項	87,606.75	-
總公司之欠款	45,822,347.94	-
關連公司之欠款	-	-
固定資產	-	-
財務資產-租賃	-	-
財務負債-租賃	-	-
其他資產	-	-
銀行透支	-	-
銀行貸款	-	-
應付賬款	-	-
其他應付款項及應計負債	-	110,000.00
結欠總公司之款項	-	-
結欠關連公司之款項	-	-
應付稅項	-	-
股本	-	-
儲備	-	-
保留溢利/(損失)	-	56,827,441.99
總收入	-	5,741,198.59
總支出	3,708,619.24	-
總額	62,678,640.58	62,678,640.58

分行經理
周德榮

財務主管
陸偉賢

（是項刊登費用為 \$1,240.00）
(Custo desta publicação \$ 1 240,00)

螞蟻銀行（澳門）股份有限公司

試算表於二零二一年十二月三十一日

賬戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金	-	-
- 澳門元	-	-
- 外幣	-	-
AMCM 存款	-	-
- 澳門元	39,038,494.00	-
- 外幣	-	-
應收賬款	-	-
在本地之其他信用機構活期存款	105,350,845.93	-
在外地之其他信用機構活期存款	35,963,308.07	-
金、銀	-	-
其它流動資產	-	-
放款	44,408,080.00	-
在本澳信用機構之拆放	-	-
在外地信用機構之通知及定期存款	-	-
股票、債券及股權	-	-
承銷資金投資	-	-
債務人	-	-
其他投資	-	-
活期存款	-	-
- 澳門元	-	46,453,042.00
- 外幣	-	-
通知存款	-	-
- 澳門元	-	-
- 外幣	-	-
定期存款	-	-
- 澳門元	-	-
- 外幣	-	-
公共機構存款	-	-
本地信用機構資金	-	-
其它本地機構資金	-	-
外幣借款	-	-
債券借款	-	-
承銷資金債權人	-	-
應付支票及票據	-	-
債權人	-	-
各項負債	-	31,092,606.00
財務投資	-	-
不動產	-	-
設備	304,033.00	-
遞延費用	4,217,071.00	-
開辦費用	-	-
未完成不動產	-	-
其他固定資產	15,899.00	-
內部及調整帳	40,607,610.00	-
各項風險備用金	-	588,963.00
股本	-	300,000,000.00
法定儲備	-	-
自定儲備	-	-
其他儲備	-	21,221,542.00
歷年營業結果	-	-87,812,913.00
總支出	102,207,195.00	-
總收入	-	60,569,296.00
代客保管賬	-	-
代收賬	-	-
抵押賬	-	-
保證及擔保付款 (借方)	2,500,000.00	-
信用狀 (借方)	-	-
代客保管賬 (貸方)	-	-
代收賬 (貸方)	-	-
抵押賬 (貸方)	-	-
保證及擔保付款	-	2,500,000.00
信用狀	-	-
其他備查賬	20,250,858.85	20,250,858.85
總額	394,863,394.85	394,863,394.85

副行長

張宇

財務

葉嘉榮

(是項刊登費用為 \$2,480.00)

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited Sucursal de Macau		
Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2021		
Designação das contas	Saldos	
	Devedores	Credores
Caixa		
• Patacas	112,484,530.70	0.00
• Moedas externas	305,808,593.22	0.00
Depósitos na AMCM		
• Patacas	462,162,965.15	0.00
• Moedas externas	0.00	0.00
Valores a cobrar	0.00	0.00
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	195,366,587.18	0.00
Depósitos à ordem no exterior	346,674,547.99	0.00
Ouro e prata	0.00	0.00
Outros valores	0.00	0.00
Crédito concedido	17,024,971,545.46	0.00
Aplicações em instituições de crédito no Território	3,340,957,000.00	0.00
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	2,263,793,053.98	0.00
Acções, obrigações e quotas	0.00	0.00
Aplicações de recursos consignados	0.00	0.00
Devedores	28,821,130.40	0.00
Outras aplicações	0.00	0.00
Depósitos à ordem		
• Patacas	0.00	4,795,718,817.82
• Moedas externas	0.00	8,548,237,039.95
Depósitos com pré-aviso		
• Patacas	0.00	0.00
• Moedas externas	0.00	0.00
Depósitos a prazo		
• Patacas	0.00	193,696,745.13
• Moedas externas	0.00	1,595,250,865.96
Depósitos do sector público	0.00	0.00
Recursos de instituições de crédito no Território	0.00	7,432,596.71
Recursos de outras entidades locais	0.00	0.00
Empréstimos em moedas externas	0.00	8,451,869,974.78
Empréstimos por obrigações	0.00	0.00
Credores por recursos consignados	0.00	0.00
Cheques e ordens a pagar	0.00	87,358,035.17
Credores	0.00	0.00
Exigibilidades diversas	0.00	22,362,174.92
Participações financeiras	250,000.00	0.00
Imóveis	97,600,000.00	0.00
Equipamento	20,659,454.90	0.00
Custos plurienais	0.00	0.00
Despesas de instalação	0.00	0.00
Imobilizações em curso	0.00	0.00
Outros valores imobilizados	0.00	0.00
Contas internas e de regularização	129,490,199.06	189,967,121.75
Provisões para riscos diversos	0.00	218,146,517.92
Capital	0.00	0.00
Reserva legal	0.00	0.00
Reserva estatutária	0.00	0.00
Outras reservas	0.00	115,583,364.68
Resultados transitados de exercícios anteriores	0.00	0.00
Custos por natureza	400,929,781.53	0.00
Proveitos por natureza	0.00	504,346,134.78
Valores recebidos em depósito	0.00	0.00
Valores recebidos para cobrança	2,026,006,751.41	0.00
Valores recebidos em caução	89,672,318,225.50	0.00
Devedores por garantias e avales prestados	2,528,680,390.17	0.00
Devedores por créditos abertos	1,916,096,607.01	0.00
Credores por valores recebidos em depósito	0.00	0.00
Credores por valores recebidos para cobrança	0.00	2,026,006,751.41
Credores por valores recebidos em caução	0.00	89,672,318,225.50
Garantias e avales prestados	0.00	2,528,680,390.17
Créditos abertos	0.00	1,916,096,607.01
Outras contas extrapatrimoniais	15,545,610,800.87	15,545,610,800.87
Totais	136,418,682,164.53	136,418,682,164.53

Financial Controller, Macau

Tam Pui Si

Chief Executive Officer, Macau

Wang Yibo

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

澳門商業銀行股份有限公司
試算表於二零二一年十二月三十一日

澳門元

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
-澳門元	129,111,499.10	
-外幣	178,779,187.28	
AMCM存款		
-澳門元	426,197,960.61	
-外幣		
應收帳項	25,101,402.03	
在本地之其他信用機構活期存款	60,374,691.47	
在外地之其他信用機構活期存款	631,513,048.07	
金、銀		
其他流動資產		
放款	14,521,973,178.99	
在本澳信用機構拆放	1,012,000,000.00	
在外地信用機構之通知及定期存款	3,191,539,588.74	
股票、債券及股權	1,112,745,409.16	
承銷資金投資		
債務人		
其他投資	1,500,000.00	
活期存款		
-澳門元		5,011,947,423.42
-外幣		2,211,311,048.73
通知存款		
-澳門元		
-外幣		
定期存款		
-澳門元		4,602,826,601.81
-外幣		5,580,415,482.71
公共機構存款		1,590,661,153.04
本地信用機構資金		4,695.09
其他本地機構資金		
外幣借款		75,593,016.97
債券借款		
承銷資金債權人		
應付支票及票據		14,927,858.63
債權人		1,495,497.34
各項負債		2,464,137.54
財務投資	38,095,188.03	
不動產	66,838,076.25	
設備	12,240,901.03	
遞延費用	2,395,634.62	
開辦費用	16,005,476.72	
未完成不動產	1,313,726.72	
其他固定資產	2,613,001.27	
內部及調整帳	83,902,239.82	
各項風險備用金		204,623,906.06
股本		147,078,826.05
法定儲備		225,000,000.00
自定儲備		225,000,000.00
其他儲備		50,000,000.00
歷年營業結果		1,454,071,106.04
總收入		536,835,211.07
總支出	420,015,754.59	
代客保管帳	2,720,273,484.94	
代收帳	6,110,463.18	
抵押帳	31,701,116,650.41	
保證及擔保付款(借方)	298,083,529.54	
信用狀(借方)	29,315,085.26	
代客保管帳(貸方)		2,720,273,484.94
代收帳(貸方)		6,110,463.18
抵押帳(貸方)		31,701,116,650.41
保證及擔保付款		298,083,529.54
信用狀		29,315,085.26
其他備查帳	21,898,375,458.38	21,898,375,458.38
總額	78,587,530,636.21	78,587,530,636.21

首席財務官
黃捷君

行政總裁
劉伯雄

(是項刊登費用為 \$2,480.00)
(Custo desta publicação \$ 2 480,00)